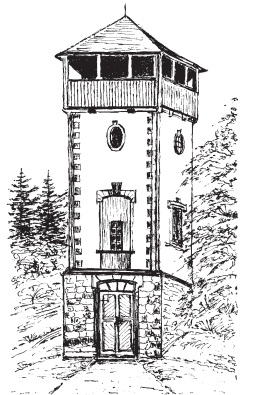


# Czorneboh-Bieleboh-Zeitung



HEIMATZEITUNG FÜR DAS CUNEWALDER TAL

Mitteilungen, Berichte und Anzeigen für die Einwohner von Cunewalde und umliegende Orte

– AMTSBLATT der Gemeinde Cunewalde –

33. Jahrgang/Nr. 4

8. April 2022

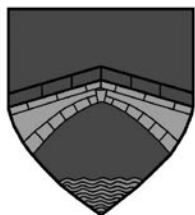
2,00 Euro



Wilthen



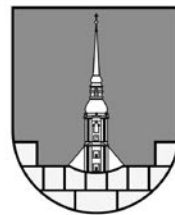
Hochkirch



Sohland a. d. Spree



Neukirch/Lausitz



Cunewalde

## Wir feiern - gemeinsam 5 x 800 Jahre!

**Auftakt am 29. April 2022 um 17:00 Uhr**

**Dorfkirche Cunewalde  
mit Flaniermeile im Anschluss**



# Sie sind herzlich eingeladen!

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner, liebe frühere oder künftige Cunewalder, liebe Freunde,

am 29. April möchten wir gemeinsam mit den Bürgerinnen und Bürgern der weiteren 4 Geburtstagskinder in unserer Dorfkirche den offiziellen Start für die vielen Feierlichkeiten und Anlässe zu unserem 800. Geburtstag einläuten.

Die Bürgerschaft ist recht herzlich um 17.00 Uhr zu unserer gemeinsamen feierlichen Auftaktfestveranstaltung in die Cunewalde Kirche eingeladen.

Festredner wird Sachsens Ministerpräsident Michael Kretschmar sein und wir erwarten viele weitere Gäste.

Gemeinderat, Bürgermeister und die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung würden sich sehr freuen, wenn Sie an dieser Veranstaltung teilnehmen.

Auch die zahlreichen Cunewalder Vereine, die die anschließenden Flaniermeile zwischen Kirche, Umgebendehauspark und Gemeinde- und Bürgerzentrum gestaltet und liebevoll vorbereitet haben, freuen sich auf Ihren Besuch – und natürlich werden an dieser Stelle noch nicht alle Überraschungen verraten.

Ihr Bürgermeister  
**Thomas Martolock**



Zum neuen Jagdvorsteher wählten die Mitglieder der Jagdgenossenschaft Patrik Harig. 18 Jahre hatte Peter Kriegel (links) das Ehrenamt inne.

## Neue Vorstände gewählt

Im Innenteil dieser CBZ berichten wir über vollzogene und bevorstehende Veränderungen, die man durchaus auch als zukunftsorientiert bewerten kann. Neben den schon gemeldeten Eigentümerwechseln zum Weigsdorfer Schloss und dem OEZ stehen Änderungen bei der Fleischerei Hempel an.

Auch personell hat sich einiges in den letzten Wochen geändert. Die Jagdgenossenschaft „Cunewalder Tal“ hat einen neuen Jagdvorsteher gewählt und zwei Jagdbögen neu vergeben. Verabschiedet wurden verdienstvolle Jagdgenossen und Jäger. Neu aufgestellt haben sich die Haus- und Hobbybrauer und außerdem hat der Hundesportverein einen neuen Vorstand gewählt.

Näheres im Innenteil auf den Seiten 12, 16, 17 und 19. M. Hempel

## Obst und Beeren zum Jubiläum

**Gemeinsame Baumpflanz-Aktion  
am 22. April**

Beim ASB-Pflegeheim, Czornebohstr. 25, Waldweg Richtung Funkmast, Start um 15.00 Uhr. Für das leibliche Wohl sorgt die Cunewalder ProBier-Werkstatt. Bitte bringen Sie zum Einpflanzen einen Hammer, eine Gießkanne (oder einen Eimer) sowie, wenn möglich, eine Schaufel oder einen Spaten mit.

**Gemeinsames Angießen auf der Naschwiese  
am Radweg am 24. April**

Auf dem Radweg, ehem. Bahnhof 1 in Halbau, Start um 15:00 Uhr. Für das leibliche Wohl ist gesorgt, zum Angießen müssten Sie eine Gießkanne mitbringen.

Seiten 6 und 7

**Cunewalder  
Baustellenkalender**

Seite 14 und 15

**800 Jahre Cunewalde:  
Aktionen und  
Veranstaltungen**

Seiten 8 und 9

**Beteiligungsbericht der  
Gemeinde Cunewalde**

Von vorne bis hinten:

**Viele Einladungen für  
Veranstaltungen  
aller Art**

## Gemeindeverwaltung Cunewalde

Hauptstraße 19, 02733 Cunewalde

### Öffentliche Sprechzeiten (telefonische Terminvereinbarung erforderlich)

Dienstag 9.00–12.00 und 13.00–18.00 Uhr  
Donnerstag 9.00–12.00 und 13.00–16.00 Uhr



### Kassenzeiten nur Dienstag und Donnerstag!

### Sprechstunden des Bürgermeisters:

Dienstag 10.00–12.00 und 15.00–18.00 Uhr

Nach vorheriger telefonischer Absprache über das Sekretariat 03 58 77 / 2 30 10 sind jederzeit auch andere Termine möglich.  
*Beachten Sie die Hinweise zu Festlegungen auf Seite 4!*

Internetadresse: <http://www.cunewalde.de>

e-Mail: [gemeindeverwaltung@cunewalde.de](mailto:gemeindeverwaltung@cunewalde.de)

Telefonanschlüsse: Tel. 03 58 77 / 23 00 · Fax 03 58 77 / 2 30 30

Ämter:	Hauptamt		Finanzen und Wirtschaft/ Bauwesen
	Sekretariat	2 30 20	
	Ordnungsamt	2 30 23	
	Pass- und Meldeamt	2 30 24	Kämmerei / Kasse 2 30 32
	Standesamt	2 30 25	Steuern 2 30 33
			Bauamt 2 30 40

### Sanierungssprechstunde Denkmalschutzgebiet Mittelcunewalde

Termine bitte ausschließlich nur nach Voranmeldung direkt über das Büro des Bürgermeisters, Telefon: 035877 230-0.

### Teilnehmergeinschaft Ländliche Neuordnung Cunewalde

Ansprechpartner für Fragen und Hinweise:

Herr Adler, Tel.: 03591 5251-62433 | [wieland.adler@lra-bautzen.de](mailto:wieland.adler@lra-bautzen.de)

Frau Westphal, Tel.: 03591 5251-62417 | [ines.westphal@lra-bautzen.de](mailto:ines.westphal@lra-bautzen.de)

### Europäisches Förderprogramm für den ländlichen Raum „LEADER“

Ansprechpartner für kostenlose Beratungen ist das zuständige Regionalmanagement der Förderregion „Zentrale Oberlausitz“, Frau Augustin, Frau Fischer in Löbau mit folgenden Kontaktdaten:

Regionalmanagement Tel.: 03585 2198580  
LEADER Region Zentrale Oberlausitz Fax: 03585 2196489  
Innere Zittauer Straße 28 info@zentrale-oberlausitz.de  
02708 Löbau www.zentrale-oberlausitz.de

### Kreisforstamt Bautzen / Revier 10 Cunewalde im Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19

- Sprechstunden Revierleiter, Herr Riedel, Tel. 03591/525168310 jeden Dienstag von 15.00 bis 18.00 Uhr
- Sprechzeiten Revierförster Sachsenforst, Herr Schaller, Tel. 0172/5928900, jeden 2. Donnerstag im Monat von 15.00 bis 18.00 Uhr in der Dienststelle Sohland, Schlossstr. 2

### Polizeirevier Bautzen / Außenstelle Cunewalde im Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19

Sprechstunde Bürgerpolizistin/Bürgerpolizist jeden Dienstag von 15.00 bis 17.00 Uhr  
In dringenden Fällen wenden Sie sich direkt an das Polizeirevier Bautzen, Taucherstraße 38, Telefon: 03591 3560

## „Zorneboh-Vieleboh-Zeitung“

Erscheinungstag: 8. April 2022

Amtsblatt der Gemeinde Cunewalde

Einzelpreis 2,00 € – Jahresabonnement: 25,80 €  
Bei Versand zuzüglich Porto.

Herausgeber: Gemeindeverwaltung  
Cunewalde, Hauptstraße 19,  
02733 Cunewalde, Tel. 03 58 77 / 23 00

Fax 2 30 30, e-Mail: [cbz@cunewalde.de](mailto:cbz@cunewalde.de)

Verantwortlich für amtliche Bekanntmachungen:  
Gemeinderat, Bürgermeister Thomas Martolock

Verantwortlich für redaktionellen Teil:  
Matthias Hempel, Hauptstraße 135,  
02733 Cunewalde, Tel. 03 58 77 / 2 30 12

Der Inhalt der Berichte, die namentlich unterzeichnet sind, entspricht nicht automatisch der Meinung der Redaktion. Für unaufgefordert zugesandte Berichte, Artikel und Fotos übernimmt die Redaktion keinerlei Haftung. Nachdruck mit

Quellenangabe, Benachrichtigung und Honorierung des Autors sind gestattet.

Verantwortlich für Anzeigen:  
Digitaldruckerei Schleppers GmbH  
Spreegasse 10/Haus 4, 02625 Bautzen  
Brigitte Anhalt, Tel. 03591 / 67 10 32  
E-mail: [b.anhalt@schleppers.de](mailto:b.anhalt@schleppers.de)

Es gilt die Anzeigenliste Nr. 01/02 vom 01.07.2002.

Anzeigenschluss: eine Woche vor dem  
Erscheinungstag

Gesamtherstellung: Digitaldruckerei Schleppers  
GmbH, Spreegasse 10/Haus 4, 02625 Bautzen

**Redaktionsschluss  
für Mai 2022 ist der 26.4.2022  
Die nächste CBZ  
erscheint am 6. Mai 2022.**

### 30. öffentliche Sitzung des Gemeinderates von Cunewalde am Mittwoch, dem 20. April 2022

Beginn: 18:00 Uhr – Öffentlicher Teil, anschließend nichtöffentlicher Teil

Tagungsort: Gemeinde- und Bürgerzentrum Cunewalde, Hauptstraße 19,  
Ratssaal

#### Tagesordnung

##### Öffentlicher Teil

1. Eröffnung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und Beschlussfähigkeit
3. Bestätigung des Protokolls der letzten Gemeinderatssitzung und Bestellung der Protokollunterzeichner
4. Bekanntgabe von Festlegungen aus dem nichtöffentlichen Teil der Gemeinderatssitzung vom 16.03.2022
5. Öffentliche Bürgerfragestunde und Anträge zur vorliegenden Tagesordnung
6. Vorstellung Ergebnisbericht LEADER-Förderprojekte 2014 – 2022 in der Gemeinde Cunewalde
7. Auswertung Badsaison 2021  
Gast: Herr Koslowski, Schwimmmeister Erlebnisbad Cunewalde
8. Beschlussvorlage GR 153/2022 – Verkauf einer Eigentumswohnung in der Albert-Schweitzer-Siedlung
9. Beschlussvorlage GR 155/2022 – Verkauf Baugrundstück Flurstücke Nr. 134/1 und 206/11 der Gemarkung Weigsdorf
10. Beschlussvorlage GR 156/2022 – Verkauf Grundstück Flurstücke Nr. 275 und 276 der Gemarkung Niedercunewalde (ehem. Bauhofgrundstück Erlenweg)
11. Beschlussvorlage GR 157/2022 – Vergabe von Bauleistungen – Energieeffiziente Modernisierung Straßenbeleuchtung Weigsdorf-Köblitz – Los Elektrotechnik
12. Aktuelles Baugeschehen
13. Vorkaufsrechtsanfragen
14. Verschiedenes / Informationen

##### Nichtöffentlicher Teil

1. Grundstücksangelegenheiten
2. Personalangelegenheiten
3. Verschiedenes / Informationen

Thomas Martolock, Bürgermeister

### 21. öffentliche Sitzung des Technischen Ausschusses am Dienstag, dem 3. Mai 2022

Beginn: 18:00 Uhr / 19:00 Uhr nichtöffentlicher Teil

Ort: Gemeinde- und Bürgerzentrum Cunewalde, Hauptstraße 19,  
Ratssaal

#### Tagesordnung

##### Öffentlicher Teil

1. Protokollkontrolle
2. Bürgerfragestunde
3. Aktuelles Baugeschehen
4. Gemeindliches Einvernehmen zu Bauanträgen
5. Verschiedenes und Informationen

##### Nichtöffentlicher Teil

1. Umbau eingeschossiges Bestandsgebäude in kombinierte Kinderkrippe und Altenpflege am Standort Albert-Schweitzer-Siedlung 31a
  - 1.1 Bieterpräsentation – Teil 2 –
  - 1.2 Auswertung der Präsentationen und Vorbereitung einer Vergabeempfehlung für den Gemeinderat

Thomas Martolock, Bürgermeister

### 24. öffentlichen Sitzung des Finanzausschusses von Cunewalde am Mittwoch, dem 4. Mai 2022

Beginn: 18:00 Uhr

Ort: Gemeinde- und Bürgerzentrum Cunewalde, Hauptstraße 19,  
Ratssaal

#### Tagesordnung

##### Öffentlicher Teil

1. Eröffnung
2. Feststellung der ordnungsgemäße Ladung und Beschlussfähigkeit
3. Bestätigung des Protokolls der letzten Finanzausschusssitzung und Bestellung der Protokollunterzeichner
4. Öffentliche Bürgerfragestunde und Anträge zur vorliegenden Tagesordnung
5. Vorberatung BVL GR 150/2022 – Feststellung Jahresabschluss 2016
6. Vorberatung BVL GR 158/2022 – Jahresabschluss WWK GmbH 2021
7. Verschiedenes Informationen

##### Nichtöffentlicher Teil

1. Grundstücksangelegenheiten
2. Verschiedenes / Informationen

Thomas Martolock, Bürgermeister

**Hinweis:** Pandemiebedingt finden die Sitzungen GR, TA, FA unter Einhaltung der Maskenpflicht (Tragen einer FFP2-Maske, für Redebeiträge kann diese abgenommen werden) statt.  
Die Tagesordnung und evtl. Änderungen werden drei Tage vor der Sitzung im Infokasten der Gemeindeverwaltung Cunewalde, am Gemeinde- und Bürgerzentrum, Hauptstraße 19, öffentlich bekannt gemacht.



### Müll und Abfall

Abfuhrtermine Cunewalde und Weigsdorf-Köblitz		
Freitag	8. April	Blaue Tonne
Montag	11. April	Gelbe Tonne
Mittwoch	13. April	Restmülltonne
Samstag	16. April	Biotonne
Montag	25. April	Gelbe Tonne
Mittwoch	27. April	Restmülltonne
Freitag	29. April	Biotonne
Freitag	6. Mai	Biotonne
Freitag	6. Mai	Blaue Tonne

### Grüngutentsorgung Grüngutsammelplatz,

Großpostwitz, OT Eulowitz,  
Bederwitzer Straße

Öffnungszeiten ab April:

Montag	16.00 bis 18.00 Uhr
Freitag	15.00 bis 18.00 Uhr
Samstag	9.00 bis 12.00 Uhr

### Ortschronik

Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat  
von 16 bis 18 Uhr geöffnet.  
(Maskenpflicht)

### Fundsachen

- **1 Sicherheitsschlüssel mit 2 Anhängern und Bändern**, gefunden: 2.10.2021 zwischen Zieglertal und Peterdörfel (Wald)
  - **1 Akku-Bohrschrauber** gefunden: 14.10.2021, vor Eingang Dreiseitenhof
  - **2 kleine Schlüssel** gefunden: 13.11.2021, Schönberg (Wasserbassin)
  - **1 Sicherheitsschlüssel** gefunden: 31.01.2022, Buswartehäuschen Kirche
  - **1 Damenarmbanduhr** gefunden: 12.02.2022, Albert-Schweitzer-Siedlung
  - **1 Sonnenbrille** gefunden: 03.03.2022, Kreuzung Peterdörfelstraße/Radweg
  - **2 Schlüssel mit Anhänger** gefunden: 27.03.2022, am Sportzentrum 6 (Testzentrum)
- Abzuholen im Ordnungsamt Hauptstraße 19, Cunewalde**

### Gemeindebibliothek

Öffnungszeiten:  
Dienstag/Freitag 14 – 18 Uhr  
Donnerstag 14 – 16 Uhr  
Um Terminvereinbarung während der Öffnungszeiten 035877/230-60 wird gebeten. (Maskenpflicht)

### Wichtige Rufnummern

#### Wasserversorgung: SOWAG Zittau

Bereitschaftsdienst: 01 71 / 6 72 69 98  
MB Oberland: 0 35 86 / 3 02 90

#### Strom-/Gasversorgung:

**SachsenEnergie**  
kostenfreies Service-Tel.: 08 00 / 6 68 68 68  
Gasstörung: 03 51 / 50 17 88 80  
Stromstörung: 03 51 / 50 17 88 81

#### Sprechzeiten Hausmeister

**Wohnungsverwaltung:**  
Rufnummer 2 15 36  
Dienstag 14–18 Uhr · Freitag 8–11 Uhr

#### Sprechzeiten WG „Friedens-Aue“ eG:

Rufnummer 2 71 23  
Dienstag 8–11 Uhr  
jeden 2. Dienstag im Monat 16–18 Uhr

#### Abwasserentsorgung:

Abwasserzweckverband „Obere Spree“,  
AWOS GmbH OT Bederwitz,  
Dorfstr. 18, 02681 Schirgiswalde-Kirschau  
Tel. 03 59 38 / 58 40, Fax 5 84 53  
Bei Havarien und Störfällen: 0351/50178882

#### Polizei:

Revier Bautzen: 0 35 91 / 35 60  
Revier Bischofswerda: 0 35 94 / 75 70

### Notrufe/Dienste

Notruf Polizei: 110

Feuerwehr/Rettungsdienst/Notarzt: 112  
Anmeldung (nur) Krankentransport:  
03571 19222

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst:  
116 117

Allgemeine Erreichbarkeit IRLS  
(Integrierte Regionalleitstelle  
Ostsachsen): 03571 19296

### Ärzte

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst

Tel. 116 117

Mo., Di., Do. 19.00 – 7.00 Uhr  
Mi. 14.00 – 7.00 Uhr  
Fr. 14.00 Uhr bis Mo. 7.00 Uhr

Arztpraxis Frau Janine Heyne vom  
19. bis 22. April geschlossen

Arztpraxis Herr Dr. Thomas  
Hanisch am 19. und 20. April  
geschlossen.

Arztpraxis Frau Dr. Anke Hanisch  
am 21. und 22. April geschlossen.

### Zahnärztlicher Notfalldienst

Zahnärztlicher Notfalldienst  
jeweils 9:00 – 11:00 Uhr  
Rufbereitschaft bis 7:00 Uhr, Folgetag

9./10. April 2022

BAG Dr. med. Andrea Schuster &  
Armin Schuster  
Gemeinschaftspraxis Löbau  
Tel.: 03585/402350

15. April 2022 (Karfreitag)  
Dr. med. dent. Kartin Bähr, Löbau  
Tel.: 03585/404904

16. April 2022 (Ostersamstag)  
ZA Stefan Blümel, Beiersdorf  
Tel.: 035872/38042

17. April 2022 (Ostersonntag)  
ZA Sebastian Drescher, Löbau  
Tel.: 03585/862412

18. April 2022 (Ostermontag)  
Dipl.-Stom. Carmen Lukas, Löbau  
Tel.: 03585/862553

23./24. April 2022  
Dr. med. Angela Grundmann, Löbau  
Tel.: 03585/862012

30. April/1. Mai 2022  
Dipl.-Stom. Anette Kopsch, Löbau  
Tel.: 03585/404055

Änderungen vorbehalten!  
Bitte beachten Sie die wöchentlichen Veröffentlichungen im  
Mitteilungsblatt Bautzen.

Den aktuellen zahnärztlichen Notfalldienst können Sie auch unter [www.zahnaerzte-in-sachsen.de](http://www.zahnaerzte-in-sachsen.de) abrufen.

### Schwesterndienstplan der ASB-Sozialstation

Die diensthabende Schwester erreichen Sie rund um die Uhr unter:  
**0162 2520677**

### Schiedsstelle - Friedensrichter

Herr Wolfgang Schulze  
Telefon: 035877 27090  
friedensrichter-cunewalde@gmx.de  
Sprechzeiten nach Vereinbarung

## Kirchliche Nachrichten der Evangelisch-Lutherischen Kirchengemeinde Cunewalde



### Unsere Gottesdienste

Beginn: 9.30 Uhr in der Kirche

Alle Angaben ohne Gewähr. Kurzfristige Änderungen möglich. Aktuelle Informationen unter <http://www.cunewalde-pfarramt.de>

Sonntag, 10.04.22, 10.30 Uhr

Vorstellungsgottesdienst Konfirmanden  
Pfarrer Kästner

Gründonnerstag, 14.04.22, 19.30 Uhr

Abendandacht, Pfarrer Haenchen

Karfreitag, 15.04.22, 14 Uhr

Passionsandacht mit Abendmahl

Pfarrer Haenchen

Ostersonntag, 17.04.22, 5 Uhr

Auferstehungsfeier

Kirchenvorstand

Ostersonntag, 17.04.22, 10.30 Uhr

Abendmahlsgottesdienst

Pfarrer i. R. Greifenberg

Sonntag, 24.04.22, 9 Uhr

Predigtgottesdienst

Sorb. Sup. i. R. Mahling

Anschließend feierliche Eröffnung der Alten Kirchschule

Sonntag, 01.05.22, 10.30 Uhr

Abendmahlsgottesdienst

Pfarrer Kästner

Sonntag, 08.05.22, 18 Uhr

Predigtgottesdienst

Pfarrer i. R. Conzendorf

### Gemeindekreise.

**Kinderkreis (3 – 6 Jährige):**

nach Vereinbarung

**Christenlehre:** 1./3. + 4. Klasse: montags 15.15 / 16.15 Uhr

2. Klasse: dienstags 15.15 Uhr

5. + 6. Klasse (15 – 16.30Uhr): 13.04., 27.04., 11.05., 25.05.

**Konfirmanden (14-tägig):**

7. Klasse: 16 Uhr

8. Klasse: 17 Uhr

**Jugendclub** dienstags 17 – 20 Uhr (mit Abendessen → Bitte um Voranmeldung unter [jgcunewalde@web.de](mailto:jgcunewalde@web.de))

**Erwachsenenkreis**

(1. Gruppe, 14-tägig, 19.30 Uhr):

05.04., 19.04., 03.05.

**Christlicher Frauendienst**

(donnerstags, 14.30 Uhr):

07.04., 12.05./KGGH

**Gebetskreis (14-tägig, 19.30 Uhr):**

01.04., 15.04., 29.04.

**Posaunenchor:** montags 19.30 Uhr

**Kirchenchor:** dienstags 19.30 Uhr

„Handgemacht“ – Handarbeitskreis (mittwochs, 18 Uhr, bei Anne Müller): 13.04., 11.05.

### WEITERE MITTEILUNGEN

**Brot für die Welt**

Damit sich jeder eine Scheibe vom Brot für die Welt abschneiden kann, können Sie Ihre Spende im Pfarramt abgeben. Jeder Euro hilft helfen!

### Spendenkonto der Kirchengemeinde

Wir freuen uns, wenn Sie die Kirchengemeinde bei ihren vielfältigen Aufgaben unterstützen. Bitte nutzen Sie das folgende Konto bei der Bank für Kirche und Diakonie – LKG Sachsen Kontoinhaber: Kirchenbezirk Bautzen-Kamenz / KASSENVERWALTUNG IBAN: DE53 3506 0190 1681 2090 65 (BIC: GENODED1DKD) Bitte keine Friedhofunterhaltungsgelühren oder Kirchgeldzahlungen auf o.g. Konto einzahlen!

Wir bitten darum Ihre Anliegen zunächst telefonisch zu klären und einen Termin zu vereinbaren.

#### Sprechzeiten Kirchbüro:

Montag / Dienstag 9 – 12 Uhr  
Donnerstag 15 – 18 Uhr

Bitte beachten: Mittwoch und Freitag geschlossen

#### Kontakte

Pfarramt 035877 / 27431  
Fax 27444

Friedhofsmeister Lehmann 035877 / 27431

Kantorin Gudrun Schwarzenberg (Posaunen) 03592/32697

Gemeindepäd. Fr. Gruber 03591/314254

Gemeindepäd. Hr. Pötschke [gemeindepaedagoge@kirche-wilthen.de](mailto:gemeindepaedagoge@kirche-wilthen.de)

**Kirchengemeinde im Internet**

[www.cunewalde-pfarramt.de](http://www.cunewalde-pfarramt.de)

[kg.cunewalde@evlks.de](mailto:kg.cunewalde@evlks.de)

### Förderverein Dorfkirche Cunewalde e.V.

Sie können die Vereinsarbeit und damit die Sanierung der Kirche auch ohne Mitgliedschaft durch eine Spende weiter unterstützen. Hierfür können Sie gern das Spendenkonto bei der Kreissparkasse Bautzen nutzen:

Förderverein Dorfkirche Cunewalde e.V.

IBAN: DE30 8555 0000 1002 0443 12

BIC: SOLADES1BAT

## Gemeindeverwaltung Cunewalde

## Festlegungen zu Öffnungszeiten

Pandemiebedingt gilt für den Zutritt in die Gemeindeverwaltung Abstands- und Maskenpflicht (1,50 m, mindestens medizinischer Mund-Nasenschutz)!

Um vorherige Terminvereinbarung wird gebeten (Telefon: 035877 230-0)! Terminvereinbarung für Standes- und Meldeamt erforderlich.

Thomas Martolock, Bürgermeister

## Beschlüsse des Gemeinderates von Cunewalde

## Öffentlicher Teil

**Beschluss-Nr. 151/2022 vom 16.03.2022** – Der Gemeinderat beschließt den Verkauf des Flurstückes 190/2 der Gemarkung Köblitz mit einer Größe von 335 m<sup>2</sup> an Herrn Klaus Halank, Cunewalde zu einem Verkaufspreis von 2.177,50 €. Einstimmige Zustimmung (17 Ja).

**Beschluss-Nr. 152/2022 vom 16.03.2022** – Der Gemeinderat beschließt die Zustimmung zum nachfolgenden Tauschkonzept für die Waldflächen: Partner 1: Gemeinde Cunewalde – Flurstück: Gemarkung Mittelcunewalde 956/1 (Grundbuchblatt 2109), Größe 1.440 m<sup>2</sup>, Partner 2: Mario Gedan, Cunewalde – Flurstück: Gemarkung Schönberg 273 (Grundbuchblatt 1577),

Größe: 2.399 m<sup>2</sup>

Die oben benannten Flächen werden aufgrund des unterschiedlichen Aufforstungsstandes ohne einen Wertausgleich getauscht. Mehrheitliche Zustimmung (12 Ja, 5 Enth.).

Thomas Martolock, Bürgermeister

## Beschluss des Technischen Ausschusses von Cunewalde

## Öffentlicher Teil

**Beschluss-Nr. TA 06/2021 vom 01.02.2022** – Der Technische Ausschuss beschließt den Auftrag zur Vergabe von Bauleistungen Brücke BW 73 – Am Nordhang Ingenieur- und Wasserbauarbeiten an die wirtschaftlichste Bieterin die Firma Herm. Neitsch Nachf. GmbH in Cunewalde zum Bruttopreis von 106.547,94 € zu vergeben. Einstimmige Zustimmung (6 Ja).

Thomas Martolock, Bürgermeister

## Stellenausschreibung

Die Gemeinde Cunewalde schreibt hiermit die Besetzung folgender Stelle befristet aus:

## Kassierer/in für das Erlebnisbad Cunewalde

Vertragsart: 450 €/Basis  
Stellenanzahl: 1  
Arbeitszeit: Aushilfstätigkeit nach Bedarf  
Vertragszeitraum: 01.06. bis 30.09.2022

Die Vergütung erfolgt in Höhe von 12,05 €/Stunde.

Die Stelle setzt grundsätzlich die durchgängige Einsatzbereitschaft innerhalb der Badsaison voraus!

Aktueller Erste-Hilfe-Nachweis und/oder Rettungsschwimmerabzeichen in Bronze sind von Vorteil, aber nicht Bedingung.

Interessierte Bewerber melden sich bitte schriftlich durch Abgabe einer Kurzbewerbung bei der Gemeindeverwaltung Cunewalde, Hauptstraße 19, 02733 Cunewalde.

Ansprechpartner: Frau Röbel, Telefon: 035877 230-21

Bewerbungsschluss ist der 30. April 2022.

Thomas Martolock, Bürgermeister

## Stellenausschreibung

Die Gemeindeverwaltung Cunewalde schreibt zum **1. August 2022** für die in ihrer Trägerschaft befindliche Grundschule „Friedrich Schiller“ die unbefristete Stelle

## einer/eines Sachbearbeiterin/s Schulsekretariat

aus. Die Einstellung erfolgt mit einer Arbeitszeit von 25 Stunden in der Woche. Das Arbeitsverhältnis sowie die Vergütung bestimmen sich nach dem Tarifvertrag öffentlicher Dienst (TVöD).

## Das Aufgabengebiet umfasst:

- Erledigung allgemeiner Sekretariatsaufgaben wie Postein-/ausgang, Terminplanung, Aktenverwaltung, Schreibarbeiten u. a.
- Ausfertigen von Zeugnissen und Bildungsempfehlungen
- Bearbeitung von Schülerangelegenheiten wie Schulan- und -abmeldungen, Führen der Schülerdatei/-kartei, Erstellung von Statistiken
- Umsetzung der Schulträgeraufgaben, Beschaffung von Ausstattung und Lehrmaterial, Inventarisierung, Schlüsselverantwortung
- Bearbeitung von Vorgängen des Haushalts-, Kassen- und Rechnungswesens, Führen der Handkasse, Überwachung und Planung der Haushaltsmittel in den zugeordneten Budgets

## Voraussetzungen:

- Abschluss als Verwaltungsfachangestellte/r, Kauffrau/Kaufmann für Büromanagement, der Abschluss einer vergleichbaren Ausbildung, die Befähigung für den mittleren nichttechnischen Verwaltungsdienst oder mehrjährige Berufserfahrung in der Verwaltung/im Sekretariat
- sehr gute Computerkenntnisse (Office, Word, Excel u.a.)
- Kommunikationsfähigkeit, Organisationstalent, sicheres und freundliches Auftreten
- Zuverlässigkeit, Verantwortungsbewusstsein, Belastbarkeit, Flexibilität
- Bereitschaft zur Teilnahme an Fortbildungen
- Führerschein Klasse B sowie die Bereitschaft zur Nutzung des eigenen Pkw

Ihre vollständige Bewerbung richten Sie bitte an die Gemeindeverwaltung Cunewalde, Hauptstraße 19, 02733 Cunewalde oder per E-Mail an [personalwesen@cunewalde.de](mailto:personalwesen@cunewalde.de).

## Bewerbungsschluss ist der 31. Mai 2022.

Bewerbungen von schwerbehinderten Personen werden bei gleicher fachlicher und persönlicher Eignung im Rahmen der gesetzlichen Vorschriften bevorzugt berücksichtigt.

Eine Kopie des entsprechenden Nachweises über das Vorliegen einer Schwerbehinderung fügen Sie bitte der Bewerbung bei.

Datenschutzhinweise: Mit Ihrer Bewerbung willigen Sie ein, dass Ihre Daten bis zur Beendigung des Auswahlverfahrens gespeichert und verarbeitet werden.

Cunewalde, den 8. April 2022

Thomas Martolock, Bürgermeister

Sehr gut erschlossenes Gewerbebauland  
Gewerbegebiet Obercunewalde

## Eckdaten zur Gewerbefläche

Objektart: Baugrundstück  
Objekttyp: Gewerbefläche  
Vermarktungsart: Kauf  
Verfügbar: Ab sofort  
Fläche: Ca. 1,5 ha (Teilflächen möglich)  
Erschließung: Voll erschlossen  
Kaufpreis: 45,00 Euro pro m<sup>2</sup> / konzeptbezogene Abschläge möglich  
Bebauungsplan: Rechtskräftig  
Bauweise: Offene Bauweise (Gebäude max. 80 m lang und 10 m hoch)  
Mögliche Geschosse: 2 Vollgeschosse bei GFZ von 1,2  
Grundflächen Zahl lt. B-Plan: 0,6

## Verkehrsanbindung

Bis zur B96 (Richtungen Bautzen bzw. Zittau): ca. 5 km  
Bis zur A4 (Richtung Dresden bzw. Zgorzelec PL): ca. 18 km

**Besonderheiten:** Das Grundstück ist durch seine 2 Zufahrten besonders flexibel gestaltbar und sehr gut zugänglich. Des Weiteren ist die große Teilfläche (12.472 m<sup>2</sup>) bereits komplett mit einem stabilen Metallzaun umfriedet inklusive Tore.

**Kontakt:** Herr Adrian Reinke (Amtsleiter Finanzen), Tel.: 035877 / 230 37, E-Mail: [finanzen@cunewalde.de](mailto:finanzen@cunewalde.de)





## Wichtiges zur neuen Grundsteuer

Ab 2025 wird die Grundsteuer neu berechnet. Dafür werden ab 2022 alle Grundstücke in Deutschland neu bewertet. Zum ersten Mal wird die auf den neuen Grundsteuerwerten basierende Grundsteuer ab dem 1. Januar 2025 zu zahlen sein. Bis dahin gelten die bisherigen Einheitswerte und Grundsteuermessbeträge weiter.

Für die neue Grundsteuer ab 2025 ist vom 1. Juli bis 31. Oktober 2022 für jedes Grundstück bzw. jeden Betrieb der Land- und Forstwirtschaft (dazu zählen auch einzelne land- und forstwirtschaftliche Flächen) vom Eigentümer eine Steuerklärung beim zuständigen Finanzamt abzugeben. Bei Grundstücken, die mit einem Erbbaurecht belastet sind, ist der Erbbauberechtigte erklärungspflichtig.

**Informationsschreiben im II. Quartal 2022 der sächsischen Finanzämter an die Eigentümer von Grundstücken in Sachsen**

Die Finanzämter werden im II. Quartal 2022 (vorauss. Ende April bis Anfang Juni 2022) Informationsschreiben an die Grundstückseigentümer versenden.

Neben dem Aktenzeichen werden auch die Bezeichnung des Flurstücks bzw. eines Großteils der Flurstücke, die unter dem Aktenzeichen gespeichert sind, aus dem Informationsschreiben

ersichtlich. Darüber hinaus wird der Ablauf erläutert, Telefonnummern für Fragen bei den Finanzämtern benannt und auch auf das Grundsteuerportal Sachsen verwiesen, in dem für die Erklärung wichtige Daten zum Grundstück (z. B. Gemarkungsnummer, Flurstücksnummer, amtliche Fläche, Bodenrichtwert bzw. Ertragsmesszahl) aufgerufen werden können. Das Grundsteuerportal Sachsen wird voraussichtlich ab 1. Juli 2022 freigeschaltet.

Bei Miteigentum ist es möglich, dass kein Informationsschreiben eingeht. In diesem Fall wurde ggf. ein anderer Miteigentümer angeschrieben.

**Abgabe der Erklärung ab 1. Juli 2022**

Die Erklärung können Sie über ELSTER ab dem 1. Juli 2022 kostenlos und elektronisch abgeben. Dafür benötigen Sie ein Benutzerkonto. Sofern Sie noch kein solches Konto besitzen, können Sie es bereits jetzt beantragen. Sollten Sie bereits ein Benutzerkonto besitzen, das Sie z. B. für Ihre Einkommensteuererklärung benutzen, können Sie es auch für die Grundsteuer verwenden. Sie können über ELSTER Feststellungserklärungen auch für eine andere Person (z. B. in Betreuungsfällen, für die Eltern usw.) übermitteln. Sie müssen für diese Person keine zusätzliche Registrierung

in ELSTER vornehmen.

Informationen zum ELSTER-Portal finden sie unter: [www.elster.de](http://www.elster.de)

Das Finanzamt setzt den Grundsteuerwert und den Grundsteuermessbetrag fest. Nach Vorliegen der neuen Grundsteuermessbeträge (voraussichtlich Ende 2023/Anfang 2024) können sich die sächsischen Gemeinden mit der »neuen« Grundsteuer auseinandersetzen. Sie werden prüfen, ob sie ihre Hebesätze anpassen müssen. Anschließend werden sie die neuen Grundsteuerbescheide versenden. Die neu berechnete Grundsteuer ist dann ab dem

1. Januar 2025 zu zahlen.

Einzelanfragen zur künftigen Grundsteuerhöhe kann ihre Stadt oder Gemeinde derzeit nicht beantworten. Die Städte und Gemeinden können die Hebesätze für das Jahr 2025 erst festsetzen, wenn hierfür die Messbeträge der Grundstücke im Gemeindegebiet vorliegen. Voraussichtlich können die erforderlichen Entscheidungsprozesse somit erst im 2. Halbjahr 2024 begonnen werden.

Informationen zur Grundsteuerreform in Sachsen finden Sie unter: [www.grundsteuer.sachsen.de](http://www.grundsteuer.sachsen.de)

## Möglichkeiten zu Corona-Tests

Die Firma EASYTEST aus Spreetal betreibt seit 24. Januar 2022 in den alten Gaststättenräumen des Sportlerheimes im Sportzentrum ein Schnell-Test-Center.

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag: 10.00 bis 17.00 Uhr, Sonnabend: 10.00 bis 14.00 Uhr, Sonntag: 10.00 bis 13.00 Uhr

Anmeldung ist nicht erforderlich! (Kontakt: 0152 31877616)

Die Testmöglichkeit in der Praxis der Logo/Ergo-Therapie Praxis von Frau Alexandra Reinecke in der Bielebohstraße besteht auch weiterhin.

**Öffnungszeiten:** Montag bis Sonntag nur nach telefonischer Terminvergabe:

Telefon: 1520 5333806

Betreffs Änderungen zu den Testmöglichkeiten im Zuge neuer Coronaverordnungen des Freistaates Sachsen und des Landkreises Bautzen beachten Sie bitte die Veröffentlichungen in den aktuellen Medien.

### Aktuelle Informationen zur Ukraine-Hilfe – Dank an alle Helfer

## Erste Unterbringungsmöglichkeiten geschaffen

Seit dem Ausbruch des schlimmen Krieges in der Ukraine haben eine Vielzahl von Hilfsaktionen, organisiert von der Cunewalder Bürgerschaft und Cunewalder Vereinen, stattgefunden. Auch im Namen des Gemeinderates und der Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung möchte ich mich hier für die so umfassende Hilfsbereitschaft und Unterstützung bedanken, wohlwissend, dass uns nur ein Teil dessen was an Hilfen geleistet wurde, bekannt ist.

**Einheitliche Strukturen und abgestimmte Handlungen sind sehr wichtig**

Die größte Aufgabe besteht nunmehr darin, einerseits die vielen Hilfsangebote und die Tätigkeit der Helfer aufeinander abzustimmen und zu strukturieren und andererseits so schnell wie möglich Quartiere bereitzustellen, die auch sofort nutzbar, das heißt nach Möglichkeit mit Mobiliar ausgestattet sind.

Bereits unmittelbar nach Kriegsbeginn wurde hierzu durch den Bürgermeister eine verwaltungsinterne Arbeitsgruppe eingesetzt, die alle notwendigen Abstimmungen und Entscheidungen im Innenverhältnis mit der Ausländerbehörde beim Landratsamt Bautzen abstimmt. Dies ist insbesondere auch deshalb so wichtig, sowohl im Interesse der Flüchtlinge, aber auch der Quartiereltern, um die zwingend notwendigen ersten verwaltungstechnischen Erfassungsvorgänge (Melderecht, Sozialversicherungsstatus, Arbeitserlaubnisse, Gesundheits- und Seuchenschutzfragen u. v. m.) schnell und aus einer Hand klären zu können.

Deshalb ist aus Sicht der Fachleute in den Ausländerämtern, der Erfahrungen aus der Flüchtlingskrise 2015 und auch

aus der Sicht meiner langjährigen Berufserfahrungen, die Erstunterbringung und Ersterfassung in zentralen Aufnahmeeinrichtungen eine der wichtigsten Grundlagen.

Wenn dies erfolgt ist, gilt es dann, schnellstmöglich Unterbringungsmöglichkeiten zur Verfügung zu stellen. Grundsätzlich haben nicht nur alle Kriegsflüchtlinge aus der Ukraine sondern alle Bürger der Ukraine ein mehrmonatiges Aufenthaltsrecht in den europäischen Staaten, sodass eine sogenannte dezentrale Unterbringung in Wohnungen auch rechtlich schnell erfolgen kann.

**Ehrenamtliche Helfer für zukünftige Betreuung gesucht**

Wenn die ersten Vermietungsentscheidungen getroffen und die ersten Flüchtlinge eingezogen sind, gilt es viele weitere Dinge zu organisieren, zum Beispiel Fragen der Kinderbetreuung und der Beschulung, aber auch der allgemeinen Integration in unsere Gemeinde. Hierfür werden sicherlich auch über längere Zeiträume ehrenamtliche Helfer benötigt. Wer hier unterstützen möchte, kann sich gern telefonisch oder per Mail an das Büro des Bürgermeisters, Telefon: 035877 230-0,

E-Mail: [gemeindeverwaltung@cunewalde.de](mailto:gemeindeverwaltung@cunewalde.de) wenden.

**Erste Wohnungen in der Albert-Schweitzer-Siedlung und der Friedensau bereitgestellt**

In einem ersten Schritt wurden, dank der guten Zusammenarbeit zwischen den großen Vermietern (Wohnungsgenossenschaft Friedensau in der ASS und der Friedensau und Wohnungseigentümer Stefanou in der ASS) 5 nahezu noch vollständig ausgestattete Woh-

nungen zur Verfügung gestellt, deren Mietverträge bereits gekündigt waren und die zur Beräumung durch die vormaligen Mieter bzw. deren Angehörige vorgesehen waren.

Hier gab es auch eine große Hilfsbereitschaft seitens dieser Mietparteien, denn die vorhandenen Ausstattungen wurden kostenlos bzw. zu eher symbolischen Entschädigungen komplett überlassen. Nach Auskunft des Landratsamtes (Stand 29. März 2022) sollen hier relativ schnell Mütter mit Kindern untergebracht werden, die bisher im Schullandheim in Neukirch eine erste Aufnahme gefunden hatten.

**Zwischen 80 bis 100 Flüchtlinge sind nach derzeitigem Kenntnisstand in Cunewalde unterzubringen.**

**Zwischenlösung ehemalige Kinderkrippe in Prüfung**

In einem nächsten Schritt sollen weitere leerstehende Wohnungen, insbesondere in der Albert-Schweitzer-Siedlung, ertüchtigt und möbliert werden, wobei dies nur schrittweise, je nach Renovierungsbedürftigkeit der Wohnung, aber insbesondere auch der Verfügbarkeit von Mobiliar erfolgen kann.

Auf die Einrichtung eines gemeindlichen Möbellagers o. ä. haben wir bisher verzichtet, registrieren jedoch entsprechende Angebote mit der Bitte, diese Möbel nach Möglichkeit vorerst noch zu Hause zu behalten, bis die Wohnungen verfügbar sind.

Aktuell läuft gemeinsam mit dem Landratsamt die Prüfung, inwieweit die ehemalige Kinderkrippe in der Albert-Schweitzer-Siedlung, zuletzt bis Ende diesen Jahres als Zustellzentrum der Deutschen Post AG genutzt, als befristete Notunterkunft für Mütter mit Kindern

genutzt werden kann. Das Objekt selbst ist mindestens bis Jahresende verfügbar, da die Baumaßnahmen frühestens im Frühjahr 2023 beginnen können.

Ob es zu einer solchen Nutzung kommt, ist zurzeit noch völlig offen und natürlich auch abhängig von den Flüchtlingszahlen. Aktuell geht das Landratsamt von einem Richtwert von ca. 2 % der Einwohnerzahl aus, in Cunewalde also zwischen 80 und 100.

Über aktuelle Entwicklungen und Entscheidungen werden wir sowohl in der nächsten Gemeinderatssitzung (20. April 2022) als auch in bewährter Praxis auf unserer Homepage informieren.

Auf dieser Homepage gibt es umfassendste Informationen (analog der bewährten Praxis zu den Corona-Informationen) und auch wöchentlich aktualisierte Fragen und Antworten (sogenannte FAQ-Listen) zu allen Themen und Ansprechpartnern rund um die Unterbringung der Kriegsflüchtlingen.

**Allen Helfern und Unterstützern nochmals herzlichen Dank, hoffen wir, dass diese schlimme Kriegssituation, an der die weit überwiegende Mehrheit der Bürgerinnen und Bürger der Ukraine und Russlands keine Schuld tragen und alle Flüchtlinge erst recht nicht, so schnell wie möglich der Vergangenheit angehört.**

Thomas Martolock, Bürgermeister

**Abschließend nochmals die wichtigsten Kontaktdaten:**

Homepage Landkreis Bautzen:  
<https://www.landkreis-bautzen.de/landratsamt/organisation/auslaenderamt/19>, Tel. 03591 5251-34444

## Cunewalder Baustellenkalender für das Jahr 2022 – Beauftragte Leistungen

Lfd. Nr.	Baumaßnahme	Auftraggeber	Baukosten (ohne Planungskosten)	Förderung durch	Baufirma	Baubeginn	Bauende/ Bemerkungen
1	Grundhafter Straßenausbau Kirchweg (Los 1) + Infopunkt Kirchweg (Los 2)	Gemeinde Cunewalde (Los 1 + 2) AZV „Obere Spree“ (Los 3, Regenwasser) SOWAG (Los 4, Tw)	171.960,73 €	LEADER- Förderung bewilligt, 75 % 128, 78 T€	L & P – Reichel Bau Zittau	17.05.2021	20.04.2022 erheblicher Zeitverzug mit Inverzugsetzung Baufirma
2	Erneuerung historische Stützmauern, SDP-Gebiet Mittelcunewalde (Hauptstraße 153 bis 159)	Gemeinde Cunewalde + AZV „Obere Spree“	229.932,45 € (Anteil Gemeinde)	Bund und Freistaat zu 80 % (Städtebauförderung SDP-Mittelcunewalde)	Bau GmbH Franke Hainewalde	09.08.2021	30.04.2022
3	Erschließungsverbesserung Friedensaue	Gemeinde Cunewalde AZV „Obere Spree“ Sachsen Energie SOWAG (Lose 1 bis 5)	188.007,51 € (Los 1)	LEADER – Förderung bewilligt	Bau GmbH Franke Hainewalde	01.09.2021	30.04.2022 (verlängert wegen Leistungserweiterungen der Medienträger)
4	Hochwasserschadensbeseitigung 2010 Ersatzneubau Brücke BW 16 (Stichstraße Hauptstraße 239)	Gemeinde Cunewalde	76.573,38 €	Freistaat Sachsen (Hochwasserschadensbeseitigung KStB) zu 90 %	Fa. Hermann Neitsch Nachf. GmbH Cunewalde	02.09.2021	30.04.2022
5	Hochwasserschadensbeseitigung 2010 Instandsetzung Rückhaltebecken Schwarzer Winkel	Gemeinde Cunewalde	172.862,82 €	Hochwasser 2010: RL GH zu 90 %	Steinle Bau GmbH Löbau	15.11.2021	30.04.2022
6	Haus des Gastes „Dreiseitenhof“ Sanierung Große Scheune, Toranlage, Stützmauern u. a.	Gemeinde Cunewalde	250.000,00 € (mit Planung)	Bund und Freistaat zu 100 % (PMO-Vermögen)	zahlreiche Einzellose zu Einzelgewerken, erste Aufträge vergeben	01.02.2022	31.10.2022
7	Hochwasserschadensbeseitigung 2010 Brücke Am Nordhang (BW 73) Schadensbeseitigung und Ersatzneubau Randbereiche	Gemeinde Cunewalde	106.547,94 €	Freistaat Sachsen (Hochwasserschadensbeseitigung 2010) zu 90 %	Fa. Hermann Neitsch Nachf. GmbH Cunewalde	14.02.2022	15.05.2022
8	Hochwasserschadensbeseitigung 2013 ID 6755-Gewässerbauarbeiten im Schönberger Wasser (Schaffung eines Rückhaltereaumes in der Wolfsschlucht)	Gemeinde Cunewalde	54.093,29 €	Bund und Freistaat Sachsen zu 100 % (Hochwasser 2013)	L&P Reichel Bau Zittau	21.11.2021	30.04.2022
9	Erneuerung/Ausbau Bierweg vom Sportzentrum bis Gemeindegrenze Beiersdorf	Teilnehmergemeinschaft Ländliche Neuordnung Cunewalde	823.327,95 €	Bund + Land (Flurneue-ordnung) zu 83 % Gemeinde zu 17 % (Baukostenzuschuss an Teilnehmergemeinschaft)	Steinle Bau Löbau	Zum Redaktionschluss noch nicht feststehend.	Zum Redaktionschluss noch nicht feststehend. Vergabebeschluss am 04.04.2022
10	Energieeffiziente Straßenbeleuchtung OT Weigsdorf-Köblitz	Gemeinde Cunewalde	ca. 62.000,00 €	LEADER-Förderung i. H. von 45 T€		Vergabe im GR 04/2022	Austausch von ca. 57 Mastleuchten (LED) (Oberlausitzer Straße, Bornweg, Matschenstraße)
11	Hochwasserschadensbeseitigung 2010 Ersatzneubau Stützmauer Erlenweg 49 bis 51	Gemeinde Cunewalde	294.249,88 €	Freistaat, RL kommunaler Straßenbau (KStB) i. V. mit Sonderförderung Hochwasser 2010 zu 90 %	STL Bau GmbH & Co. KG Löbau	07.03.2022	30.06.2022
12	Hochwasserschadensbeseitigung 2010 Brücke BW 57, Höhe Erlenweg 49 (Reparatur)	Gemeinde Cunewalde	ca. 42.500,00 €	Freistaat, RL kommunaler Straßenbau (KStB) i. V. mit Sonderförderung Hochwasser 2010 zu 90 %	noch nicht bekannt	Mai 2022	30.06.2022
13	Ausbau sog. Holzabfuhrweg 4 (Schönberg – Herrnsberg Nord – Cosuler Straße)	Teilnehmergemeinschaft Ländliche Neuordnung Cunewalde	106.238,82 €	Bund + Land (Flurneue-ordnung) zu 83 % Gemeinde zu 17 % (Baukostenzuschuss an Teilnehmergemeinschaft)	STL Bau GmbH & Co. KG Löbau	Zum Redaktionschluss noch nicht feststehend.	Zum Redaktionschluss noch nicht feststehend.
		Summe:	ca. 2.578.294,40 €				



## Blick auf die Baustellen

Auf den kommunalen Baustellen herrscht seit Wochen bereits reger Betrieb. Mehrere werden bis zum Ende des Monats April abgeschlossen sein, auch wenn das mancherorts noch nicht danach aussieht.

**Kirchweg:** Bis Ostern werden hier die Pflasterarbeiten beendet sein. Die kleine Mauer steht, die Granitsäulen ebenfalls. Bis zum 22. April sollen die Restarbeiten wie Bepflanzungen und die Aufstellung der Infotafeln und der Bänke erledigt sein.

**Brücke Nordhang:** Die beauftragte Baufirma hat fristgemäß mit den Arbeiten begonnen. Der Straßenbelag ist entfernt, am nördlichen Widerlager wird gearbeitet. Bis Mitte Mai dürfte die Baumaßnahme andauern.

**Brücke Obercunewalde:** Hier kündigt sich der Abschluss der Bauarbeiten schon an. Nach dem Fertigstellen des Überbaues werden noch die Flügelwände hergestellt und abschließend das Bachbett hergerichtet. Fertigstellung Ende April.

**Wolfsschlucht:** Auch diese Baumaßnahme geht ihrer Vollendung entgegen. Derzeit ist noch die Aufschüttung bei gleichzeitiger Verdichtung des Dammes im Gange. Planmäßig wird die Baustelle Ende April zum Abschluss gebracht.

**Stützmauer Mittelcunewalde:** Die Herstellung der Mauerkrone ist abgeschlossen, so dass nun die Vormauerung mit Granitsteinen beginnen kann. Ziel ist auch hier, Ende April fertig zu sein.

**Friedensau:** Die aufwendigen Arbeiten an den Medienleitungen dauerten in den letzten Wochen an und sind auch noch nicht ganz beendet. Sobald das erledigt ist, wird mit dem Straßen- und Wegebau begonnen.

**Schwarzer Winkel:** Das im künftigen Staudamm benötigte Betonelement ist Ende März geliefert und eingebaut worden. Bis Ende April sollen die Arbeiten am Damm beendet sein.

## Kirchschule wird eingeweiht

Nach langer Bauzeit ist die ehemalige Kirchschule in Cunewalde fertig saniert. Am 24. April 2022 soll das Gebäude seiner neuen Nutzung als Pfarrbüro in Cunewalde und neuer Amtssitz des Kirchgemeindebundes übergeben werden.

Dazu begrüßen der sorbische Superintendent i.R. Jan Mahling und Pfarrer Friedemann Groß um 9:00 Uhr die Gäste zu einem Festgottesdienst mit anschließender Segnung der neuen

Räume. Nach dem Gottesdienst können sich die Besucher gern die fertiggestellten Räume anschauen und sich ein Bild von der zukünftigen Nutzung machen. Wir laden Sie, mit Kaffee und Kuchen oder Bratwurst und Bier, zu einem gemütlichen Gemeindefest ein. Die Kollekte und alle Einnahmen dieses Tages kommen der Restfinanzierung der Bauarbeiten zugute. Es ist an der Zeit Danke zu sagen, an all die zahlreichen Unterstützer sowie

Spenderinnen und Spender. Ebenso bedanken möchten wir uns für die großzügige Finanzierung über LEADER-Fördermittel, ohne die die Bauarbeiten nicht möglich gewesen wären. Den vielen Handwerkern und Firmen, die an diesem Bau mit beteiligt waren gilt ebenso unser Dank, wie den Helfern, die die Kirchgemeinde bei der Reinigung des Gebäudes vom Baustellenschmutz und beim Umzug tatkräftig unterstützt haben. **Kirchenvorstand**

### Bundesmodellvorhaben „Unternehmen Revier“

## Start des 5. Ideen- und Projektwettbewerbes

Mit dem 5. Ideen- und Projektwettbewerb im Bundesprogramm „Unternehmen Revier“ wurde ein neuer Aufruf zur Förderung von Maßnahmen zur Strukturentwicklung im sächsischen als auch brandenburgischen Teil des Lausitzers Revieres gestartet.

Durch diesen Aufruf sollen alle Zielerreichungsbausteine der regionalen Umsetzung des Bundesmodellvorhabens „Unternehmen Revier“ in ihren Wirkungen angesprochen werden wie u. a.:

- Weiterentwicklung der industriellen Wertschöpfung von KKMU,
- Steigerung der Innovationsfähigkeit der Unternehmen in der Region,
- Beschleunigung von Entwicklungsprozessen und Generierung von Wettbewerbsvorteilen,
- Zukunftsfähige Unternehmensentwicklungen und
- Stärkung der Gründerszene, Beförderung von jungen dynamischen Unternehmen.

Insofern rief die Wirtschaftsregion Lausitz beginnend zum 01.03.2022 entsprechend des zur verfügbaren Budgets zu diesem Wettbewerb mit nachfolgenden Terminsetzungen auf.

### 4. Ideen- und Projektwettbewerb (Langläufer):

Der Aufruf vom 01.03.22 endet am 30.06.22, die geplante Zuwendung ab Januar 2023.

Aufgrund der für dieses Förderprogramm geltenden Gebietskulisse können sich Interessenten und Unternehmen aus dem gesamten Gebiet des Landkreises Bautzen an diesem Ideen- und Projektwettbewerb beteiligen.

Ein Beratungsgespräch bei der Wirtschaftsregion Lausitz GmbH für die Teilnahme am Programm „Unternehmen Revier“ ist zwingend vorgeschrieben.

Den vollständigen Projektauftrag sowie Antragsunterlagen und Benennung des Ansprechpartners bei der WRL GmbH für Beratungen sowie weitergehende Informationen können Sie im Internet einsehen unter: [www.wirtschaftsregion-lausitz.de](http://www.wirtschaftsregion-lausitz.de)

Direkter Link: <https://www.wirtschaftsregion-lausitz.de/kommunale-forderung/unternehmen-imrevier-de/>



Bis zum 22. April sollen die Arbeiten auf dem Kirchweg abgeschlossen sein. Vor allem Pflasterarbeiten stehen noch an.

## Cunewalder Baustellenkalender – Vorankündigungen 2022 (Änderungen vorbehalten)

Lfd. Nr.	Baumaßnahme	Auftrag-geber	Baukosten (i.d.R. Kostenschätzung)	Förderung durch	Baubeginn geplant	Bauende geplant	Bemerkungen
1	Abbruchmaßnahmen ehem. Wohngebäude Oberlausitzer Straße 30 und Hauptstraße 262, einschl. grünordnerische Maßnahmen	Teilnehmer-gemeinsch. Ländliche Neuordnung Cunewalde	45.000,00 € (Oberlausitzer Str. 30) 20.000,00 € (Hauptstr. 262) Basis: Kostenabschätzung	- Bund + Land (Flurneuordnung 83 %) - Gemeinde zu 17 % (Baukostenzuschuss an Teilnehmergemeinschaft)	2022	2022	Ausschreibung in Vorbereitung
2	Herstellung Überleitungsgraben Retentionsfläche Frühlingsberg/Ortseingang Schönberg	Gemeinde	36.000,00 €	LEADER-Förderung in Höhe von 27 TE bewilligt	2022	2022	Bewilligungsbescheid liegt vor, wasserrechtliche Genehmigung noch nicht vorliegend
3	Hochwasserschadensbeseitigung 2010 Brücke BW 66 (Parkanlage GBZ) Ersatzneubau	Gemeinde	88.000,00 €	Freistaat, RL KStB i.V. mit Hochwasser 2010 (90 %)	offen	offen	Förderbescheid liegt vor, Finanzierung Eigenanteile wegen Rückgang allgemeiner Finanzausweisungen noch offen (Abbruch unmittelbar nach Hochwasser 2010 durch Straßenbauamt)
4.	Albert-Schweitzer-Siedlung 31 a Schaffung einer kombinierten Kinderkrippe und Altentagespflege	Gemeinde	3.453,00 € (Kostenabschätzung)	Bund/Förderrichtlinie für Zuwendungen nach Investitionsgesetz Kohleregionen	2023	12/2023	Vorläufiges Konzept ca. 30 Kitaplätze ca. 17 Plätze Altentagespflege z. Zt. Vergabeverfahren für Planungsleistungen (Vergabe Planung GR Mai)

## Beteiligungsbericht für 2020 vorgelegt

Gemäß § 99 SächsGemO ist der Gemeinderat über die unmittelbaren und mittelbaren Beteiligungen der Gemeinde zu informieren. Mit der Informationsvorlage GR 21/2022 ist die Verwaltung diesem Erfordernis nachgekommen. Der vorliegende Beteiligungsbericht der

Gemeinde Cunewalde gibt eine Übersicht über das Geschehen im Jahr 2020. Er betrachtet sowohl die einzelnen Beteiligungen, stellt aber auch die Gesamtzusammenhänge für die Gemeinde Cunewalde dar. Die ausführlichen Anlagen können zu

den Öffnungszeiten des Gemeindeamts öffentlich eingesehen werden. Für ein umfangreiches Bild der Beteiligungen sind zu allen Unternehmen die Prüfberichte und/oder unternehmensseitige Beteiligungsberichte angehängt. Dadurch sind alle wichtigen Unterneh-

menskennzahlen transparent und nachvollziehbar dargestellt. Durch die Aufbereitung der Unternehmensdaten und deren Entwicklung im Berichtsjahr 2020 wird dem Informationsbedarf des Gemeinderates und der Öffentlichkeit Rechnung getragen.

### Ziel, Aufbau und Inhalt des Beteiligungsberichtes

Gemäß § 99 SächsGemO ist dem Gemeinderat jeweils bis zum 31.12. des dem Berichtsjahr folgenden Jahres ein Bericht über die Eigenbetriebe und Unternehmen in einer Rechtsform des privaten Rechts vorzulegen, an denen die Gemeinde mittelbar oder unmittelbar beteiligt ist. Des Weiteren sind im § 99 SächsGemO die Mindestinhalte eines Beteiligungsberichtes enthalten. Der vorliegende Beteiligungsbericht wurde auf der Grundlage der ab dem 1. August 2020 geltenden Sächsischen Gemeindeordnung erstellt. Der Beteiligungsbericht dient als Infor-

mations- und Dokumentationsinstrument und wendet sich in erster Linie an alle Gemeinderäte und Ausschüsse der Gemeinde, aber auch an interessierte Bürgerinnen und Bürger, um sie über die Unternehmensziele, die wirtschaftliche Situation und die zukünftige Entwicklung der Beteiligungsunternehmen zu informieren. Der Bericht basiert auf den Jahresabschlüssen der Unternehmen, den Satzungen bzw. Gesellschaftsverträgen der jeweiligen Unternehmen und Zweckverbänden, sowie den Wirtschaftsplänen. Mit dem Bericht wird ein Beitrag zur größeren Transparenz

der Gemeinde hinsichtlich ihrer Aufgabenerfüllung durch ausgegliederte, organisatorisch und finanzwirtschaftlich verselbständigte Bereiche geleistet. Er wird jährlich aktualisiert. Zunächst soll mit dem vorliegenden Bericht ein Überblick über die mittelbaren und unmittelbaren Beteiligungen der Gemeinde Cunewalde sowie über die Mitgliedschaften in Zweckverbänden vermittelt werden. Alsdann erfolgt die Übersicht zu den Finanzbeziehungen der Gemeinde Cunewalde zum Eigenbetrieb, den Unternehmen und Zweckverbänden. Der Übersicht schließt sich der

Lagebericht über den Geschäftsverlauf und die Lage aller Unternehmen gemäß § 99 SächsGemO an. Im Lagebericht über den Geschäftsverlauf und die Lage aller Unternehmen gemäß § 99 Abs. 2 Nr. 3 SächsGemO wird ein Überblick über alle Beteiligungsunternehmen der Gemeinde Cunewalde mit den wichtigsten Aussagen gegeben. Im Anschluss erfolgen die einzelnen Beteiligungsberichte der Unternehmen an denen die Gemeinde beteiligt ist.

Gemeinde Cunewalde, Landkreis Bautzen

## Beteiligungsbericht der Gemeinde Cunewalde Für das Geschäftsjahr 2020 (Stand: 31.12.2020)

### Eigenbetrieb „Blaue Kugel“

Die Aufgaben des Eigenbetriebes Blaue Kugel umfassen insbesondere die Organisation und Durchführung von Kulturveranstaltungen aller Sparten, die Betreuung der Tourist-Information einschließlich der erforderlichen Marketingmaßnahmen sowie die Unterstützung von Veranstaltungen im Ort. Der Eigenbetrieb ist an die Regelungen des Kommunalabgabengesetzes gebunden, deren primärer Zweck nicht die Erwirtschaftung von Ertrag, sondern die Kostendeckung ist.

Der Eigenbetrieb Blaue Kugel wurde zum 01.01.2017 errichtet. Für den Zeitraum 01.01.2017 bis 30.06.2017 wurden die Geschäftsvorgänge noch als separater Mandant durch die Gemeinde abgebildet. Das operative Geschäft des Eigenbetriebs startete somit zum 01.07.2021. Mit Gemeinderatsbeschluss vom 17.03.2021 wurde der Wirtschaftsprüfer für die Prüfung der Eröffnungsbilanz 2017 und der Jahresabschlüsse 2017-2019 für den Eigenbetrieb bestellt. Die Prüfung der Eröffnungsbilanz 2017 sowie die geprüften Jahresabschlüsse 2017-2019 waren zum Zeitpunkt der Erstellung dieses Beteiligungsberichtes noch nicht erstellt. Im Beteiligungsbericht kann deshalb nicht näher auf den Eigenbetrieb eingegangen werden.

Im Geschäftsjahr 2020 wird anhand des Wirtschaftsplanes mit einem Jahresfehlbetrag in Höhe von 40,2 T€ gerechnet. Dies hängt unter anderem mit den reduzierten Zuschuss der Gemeinde Cunewalde an den Eigenbetrieb sowie mit den steigenden Personalkosten und betrieblichen Aufwendungen zusammen. Die Liquidität des Eigenbetriebes bleibt zum Vorjahresplan annähernd gleich durch die Abschreibungen des Anlagevermögens und der Auflösung der Sonderposten sowie des Finanzmittelbestandes am Anfang des Jahres 2020

des Eigenbetriebes.

Die Vorhaltung und Betreibung des Eigenbetriebes „Blaue Kugel“ als regional bedeutsame Kultureinrichtung, deren Nutzerkreis aus der gesamten Region kommt (Landkreis Bautzen und Landkreis Görlitz), ist auch dauerhaft, wie jede Kultureinrichtung, nicht kostendeckend möglich und nur mit Zuschüssen der Gemeinde Cunewalde und insbesondere bei Kulturprojekten durch Zuschüsse Dritter finanzierbar.

### Cunewalder Tal Immobilien GmbH

Die Gemeinde Cunewalde ist alleiniger Gesellschafter der CTI. Die Aufgaben der Gesellschaft sind in die zwei Geschäftsfelder Vermietung und Sanierung gegliedert.

Die CTI weist zum 31.12.2020 einen Jahresüberschuss von 32,0 T€ aus. Dieser liegt 6,8 T€ unter dem Jahresüberschuss des Vorjahres. Die Verringerung des Jahresüberschusses resultiert aus der sinkenden Nachfrage privater Bauvorhaben im Sanierungsgebiet „Städtebaulicher Denkmalschutz“ sowie dem längeren Ausfall der Mitarbeiterin der Gesellschaft.

Die Bilanzsumme der CTI des Jahresabschlusses 2020 beträgt 1.482,5 T€ und hat sich gegenüber dem Vorjahr um 1,9 T€ verringert. Die Verringerung der Bilanzsumme auf der Aktivseite wird zum einen durch ein geringeres Anlagevermögen und zum anderen durch ein geringeres Umlaufvermögen bei den Vorräten hervorgerufen. Die Forderungen aus der Vermietung und die sonstigen Vermögensgegenstände sowie das Bausparguthaben beim Umlaufvermögen erhöhen sich. Auf der Passivseite erhöht sich zwar das Eigenkapital durch den Gewinnvortrag, jedoch sinken die Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten.

Die Eigenkapitalquote stieg von 11,7 % im Jahr 2019 auf 13,9 % im Jahr 2020.

Die Eigenkapitalquote zeigt, wie hoch der Anteil des Eigenkapitals am Gesamtkapital ist. Je höher die Eigenkapitalquote ist, umso höher ist die finanzielle Stabilität des Unternehmens und die Unabhängigkeit gegenüber Fremdkapitalgebern. Die Eigenkapitalquote der CTI steigt seit 2018 weiter an. Die Finanzlage der der CTI war in 2020 stabil. Die Eigenfinanzierungsmittel reichten aus, um den Mittelabfluss zu decken.

### Wärmeversorgung Weigsdorf-Köblitz GmbH

Die Gemeinde Cunewalde ist zu 60 % an der Wärmeversorgungsgesellschaft Weigsdorf-Köblitz beteiligt. Gesellschaftszweck ist die Versorgung der Gemeinde Cunewalde mit Wärme. Dazu gehören der Betrieb von Wärmeanlagen und der Vertrieb von Wärme sowie alle Geschäfte, die im wirtschaftlichen Zusammenhang mit dem Gegenstand des Unternehmens stehen.

Zum 31.12.2020 betrug der Jahresüberschuss der WWK 101,6 T€. Dieser liegt 39,0 T€ über dem Jahresüberschuss des Vorjahres. Der höhere Jahresüberschuss ist unter anderem auf die Novellierung des KWK-Gesetzes zurückzuführen. Damit wird der KWK-Bonus von 80 auf 160 EUR/MWh für ins Netz eingespeisten Strom erhöht.

Die Bilanzsumme der WWK beträgt zu 31.12.2020 433,6 T€. Auf der Aktivseite hat sich das Anlagevermögen um ca. 51 % erhöht. Diese Erhöhung ist auf die Investition BHKW zurückzuführen. Ebenfalls erhöhte sich das Umlaufvermögen. Bei den liquiden Mitteln ist auch aufgrund des Neubaus des BHKW ein deutlicher Rückgang zu verzeichnen. Auf der Passivseite haben sich die Rückstellungen erhöht. Die Verbindlichkeiten nahmen jedoch im Vergleich zum Vorjahr ab.

Die Eigenkapitalquote stieg von 56,7 %

im Jahr 2019 auf nunmehr 62,9 % und ist damit als sehr gut einzuschätzen. Die Finanzlage der Gesellschaft ist geordnet. Die Liquidität war im Berichtsjahr jederzeit gewährleistet.

### Energie Sachsen Ost

Die Energie Sachsen Ost AG ist ein kommunaler Energiedienstleister in Ostsachsen.

Vorrangig beliefert er Endkunden und Weiterverteiler mit Strom, Gas und Fernwärme.

Im Jahr 2020 wurden durch die ENSO die Weichen für die Fusion mit der DREWAG gestellt.

Diese Fusion wird zum 01.01.2021 umgesetzt. Grund für die Fusion sind Ergebnisrückgänge bei ENSO und DREWAG die wiederum aus der Absenkung von maßgeblichen Eigenkapitalzinssätzen durch die Regulierungsbehörde herrühren.

Im Zuge der Fusion wird zwischen dem EnergieVerbund Dresden GmbH und der SachsenEnergie AG ein Gewinnabführungsvertrag geschlossen. Die EVD ist Mehrheitsaktionär der SachsenEnergie AG. Daneben gibt es jedoch weitere (außenstehende) Aktionäre. Die SachsenEnergie AG verpflichtet sich mit dem Gewinnabführungsvertrag den ganzen Gewinn an den EVD abzuführen. Des Weiteren verpflichtet sich die EVD den außenstehenden Aktionären der SachsenEnergie AG als angemessenen Ausgleich eine feste Ausgleichszahlung sowie für die Geschäftsjahre ab 2025 eine zusätzliche variable Ausgleichszahlung zu erbringen. Für die Gemeinde Cunewalde wird somit eine feste Ausgleichszahlung bis zum 31.12.2030 in Höhe von 72,0 T€ und ab 01.01.2031 in Höhe von 48,8 T€ gezahlt. Die variable Ausgleichszahlung ist abhängig vom Gewinn der Gesellschaft. Diese wird anhand des fiktiven Jahresergebnisses im Geschäftsjahr berechnet.



Die ENSO AG erwirtschaftete im Jahr 2020 einen Jahresüberschuss von 37.682,2 T€.

Dieser liegt sowohl 9.984,0 T€ unter dem des Vorjahres als auch unter dem Planwert (42.900 T€). Die Ergebnisentwicklung gegenüber dem Plan wurde insbesondere durch einen geringeren Rohgewinn Strom des Vertriebsbereiches geprägt. Des Weiteren wirken sich höhere Aufwendungen für Beratungsleistungen und eine Rückstellungszufuhr Restrukturierung ergebnismindernd aus.

Die Bilanzsumme der ENSO AG beläuft sich zum 31.12.2020 auf 1.110.794,3 T€. Sie hat sich gegenüber dem Vorjahr um 69.918 T€ erhöht. Das Anlagevermögen auf der Aktivseite ist durch die Investitionstätigkeit insgesamt um 84.000 T€ gestiegen. Das Umlaufvermögen auf der Aktivseite der Bilanz ist um 14.000 T€ gesunken. Dies resultiert im Wesentlichen aus einem geringen Bestand an Forderungen aus Lieferungen und Leistungen, vor allem durch geringere Forderungen gegenüber Klein- und Großkunden im Strombereich sowie geringeren Steuerforderungen sowie sonstigen Vermögensgegenständen.

Die Passivseite ist durch die Erhöhung des bilanziellen Eigenkapitals (bedingt durch eine geringere Dividendenausschüttung gegenüber dem Vorjahr), Investitions- und Baukostenzuschüsse, der Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten sowie stichtagsbedingt der Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen geprägt.

Demgegenüber haben sich die sonstigen Rückstellungen, die Verbindlichkeiten gegenüber verbundenen Unternehmen und die sonstigen Verbindlichkeiten verringert.

Die Eigenkapitalquote der ENSO AG liegt im Geschäftsjahr 2020 bei 36 %. Seit 2018 ist bei der Eigenkapitalquote ein Rückgang von 4 % zu verzeichnen. Sie ist jedoch weiterhin als positiv zu bewerten.

Die Liquidität der Gesellschaft war im Geschäftsjahr 2020 jederzeit gesichert. Im Vergleich zum Vorjahr nahm der Cashflow aus laufender Geschäftstätigkeit 11.790 T€ ab. Die Abnahme ist im Wesentlichen durch das im Vergleich zum Vorjahr geringere Jahresergebnis verursacht. Infolge eines größeren Investitionsvolumens in das Anlagevermögen liegt der Cashflow aus Investitionstätigkeit – 81.084 T€ unter dem Vorjahreswert. Der Cashflow aus Finanzierungstätigkeit ist aufgrund weiterer Darlehensaufnahmen positiv.

#### Forstbetriebsgemeinschaft Oberlausitz w.V.

Aufgabe der FbG ist die Verbesserung der Bewirtschaftung der angeschlossenen Waldflächen, der Absatz des Holzes und die Verwertung anderer Waldprodukte sowie die Vermittlung von Dienstleistungen, Maschinen und Geräten.

Die FbG erzielt im Jahr 2020 einen Jahresüberschuss von 121,3 T€. Dieser liegt 16,7 T€ unter dem des Vorjahres. Zurückzuführen ist die Verringerung auf das Überangebot und die weiter fallenden Preise am Markt im Jahr 2020.

Die Bilanzsumme weißt zum 31.12.2020 einen Betrag von 2.115,0 T€ aus. Die Sachanlagen auf der Aktivseite haben

sich aufgrund einer Investition (Kauf eines Fahrzeuges) von 22,5 T€ auf 31,0 T€ erhöht. Die Forderungen aus Lieferungen und Leistungen sind von 364,1 T€ auf 1.125,9 T€ gestiegen. Dies hängt mit der abgesetzten, aber noch nicht bezahlten Holzmenge zusammen. Auf der Passivseite haben sich die Rückstellungen erhöht, da Rückstellungen für zum Bilanzstichtag noch nicht vorliegende Rechnungen für Fremdleistungen und Holzankäufe für das Jahr 2020 gebildet wurden. Die Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen haben sich auf 1.179,2 T€ (Vorjahr: 287,9 T€) erhöht. Dies hängt mit eingegangenen, aber noch nicht bezahlten Rechnungen an Fremdfirmen zusammen.

Die Eigenkapitalquote beträgt 26,8 %. Sie liegt damit im positiven Bereich. Durch die erhöhte Bilanzsumme sinkt die Eigenkapitalquote.

Die Finanzlage der FbG war im Geschäftsjahr 2020 stabil.

#### Abwasserzweckverband „Obere Spree“

Der Abwasserzweckverband „Obere Spree“ hat die Aufgabe, im Bereich seiner Verbandsmitglieder Sammel-, Abwasserbeseitigungs- und -reinigungsanlagen zu planen, zu errichten und zu betreiben. Er erfüllt für seine Mitgliedsgemeinden die öffentliche Aufgabe der Abwasserbeseitigung.

Zur Erfüllung seiner Aufgaben beschäftigt der AZV zwei Angestellte (als hauptamtlicher Geschäftsführer und als Projektsteuerer). Zum 1. April 2020 wurde eine Mitarbeiterin als Sachbearbeiterin angestellt. Darüber hinaus beschäftigt der AZV aufgrund der Betriebsführung durch die SachsenEnergie AG keine Mitarbeiter.

Im Jahresabschluss 2020 wird ein Jahresergebnis von 1.980,0 T€ ausgewiesen. Das Anlagevermögen aufgrund der Übernahme der AWOS ist auf 111.345,4 T€ gestiegen.

Ebenfalls ist der Sonderposten auf 36.686,7 T€ gestiegen.

Die Eigenkapitalquote beträgt 50,9 % und ist im Vergleich zum Vorjahr um 10,5 % gestiegen.

Die gestiegene Eigenkapitalquote hängt auch mit der Übernahme der Abwasserentsorgung Obere Spree GmbH zusammen.

#### Zweckverband „Oberlausitzer Wasserversorgung“ Zittau

Der ZV hat die Aufgabe der Trinkwasserversorgung in seinem Verbandsgebiet und betreibt diese als öffentliche Einrichtung. Er hat zur Durchführung dieser Aufgabe die zur Sicherstellung einer ordnungsgemäßen Versorgung des Verbandsgebietes erforderlichen Wasserversorgungsanlagen – einschließlich der Anlagen zur Wassergewinnung, Wasseraufbereitung, Wasserverteilung und der Ortsnetze sowie der Sonderanlagen – zu planen, zu errichten, zu betreiben, zu unterhalten, zu erneuern und zu erweitern.

Der ZV hat die Süd-Oberlausitzer Wasserversorgungs- und Abwasserentsorgungsgesellschaft mbH mit der Geschäftsführung beauftragt. Der ZV beschäftigt kein eigenes Personal. Der ZV hat mit der SOWAG einen Versorgungsvertrag zur Aufgabenübertragung Wasserversorgung abgeschlossen. Der

## Übersicht der Beteiligungen Gemeinde Cunewalde

### Unmittelbare Beteiligungen

Unternehmensbezeichnung	Stammkapital (€)	Anteil
Eigenbetrieb Blaue Kugel	25.000,00	100 %
Cunewalder Tal Immobilien GmbH	39.900,00	100 %
Wärmeversorgung Weigsdorf-Köblitz GmbH	145.000,00	60 %
Forstbetriebsgemeinschaft w. V.	568.194,33 €	1,4 %
Energie Sachsen Ost AG (jetzt: SachsenEnergie AG)	105.221.170,00	0,135 %

### Zweckverbände

Unternehmensbezeichnung	Stimmanteil	Anteil
Abwasserzweckverband „Obere Spree“	2	15,7 %
Zweckverband Oberlausitz Wasserversorgung	5	6,05 %
Süd-Oberlausitzer Wasserversorgungs- und Abwasserentsorgungsgesellschaft mbH		5,8 % (über ZV Oberlausitzer Wasserversorgung)
Zweckverband „Fernwasserversorgung Sdier“		0,4 % (über ZV Oberlausitzer Wasserversorgung)

Versorgungsvertrag sieht vor, dass die SOWAG das direkte Kundenverhältnis zu den Trinkwasserabnehmern vollzieht.

Auf dieser Grundlage ist die SOWAG mbH für die Versorgung im Verbandsgebiet verantwortlich.

Die Eigenkapitalquote beträgt zum 31.12.2020 ca. 97,5 %.

Da der ZV kein operatives Geschäft betreibt, resultiert das positive Gesamtergebnis als Überschuss aus der Vergütung für die Übernahme der Bürgschaften für die SOWAG, vermindert um angefallene Verwaltungskosten.

#### Süd-Oberlausitzer Wasserversorgungs- und Abwasserentsorgungsgesellschaft mbH

Die SOWAG betreibt und unterhält Anlagen der Wasserver- und Abwasserentsorgung als Versorger bzw. im Rahmen der Aufgabenübertragung als Betriebsführer für den ZV OWV.

Die SOWAG beschäftigte im Berichtsjahr durchschnittlich 93 Arbeitnehmer. Im Berichtszeitraum wurden 24 Fassungsanlagen und 17 Wasseraufbereitungsanlagen betrieben. Im Jahr 2020 wurden 7,4 Kilometer Versorgungsleitungen ausgewechselt. Der Wasserverlust liegt bei 11,1 %. Teilweise bedingt ist der höhere Verlust durch den erheblichen zusätzlichen Spülaufwand im Versorgungssystem, weil die Rohrnetzlänge mit 1030 km zur versorgenden Bevölkerungsmenge in einem ungünstigen Verhältnis steht. Die gesamte geförderte Trinkwassermenge betrug 2020 3.733 Tm<sup>3</sup>. Der Trinkwasserbezug erfolgt vor allem vom ZV Fernwasserversorgung Sdier, den Stadtwerken Zittau GmbH und der Stadtwerke Löbau GmbH.

Der Jahresfehlbetrag beträgt 1.335 T€. Er ist wesentlich beeinflusst von der hohen Rückstellungsbildung aus

Entgeltüberdeckung. Die SOWAG investierte im Geschäftsjahr 1.860 T€. Schwerpunkt der Investitionen waren Rohrnetzerweiterungen und Rohrauswechslungen. Das Anlagevermögen ist im Vergleich zum Vorjahr um 1.024 T€ gesunken.

Die Eigenkapitalquote 56,3 %. Sie ist im Vergleich zum Vorjahr leicht zurückgegangen. Dies resultiert aus der Rückstellungsbildung aus der Entgeltüberdeckung.

#### Zweckverband Fernwasserversorgung Sdier

Das Wasserwerk Sdier gewährleistet seit 1964 die Trinkwasserversorgung der Region. Der Schwerpunkt der Tätigkeit des Zweckverbandes liegt in der Wassergewinnung, Aufbereitung und Lieferung.

Im Jahr 2020 waren durchschnittlich 13 Arbeitnehmer beschäftigt. Aus wirtschaftlichen Überlegungen heraus bedient sich der ZV „Fernwasserversorgung Sdier“ eines kaufmännischen Dienstleisters, der Beteiligungs- und Betriebsgesellschaft Bautzen mbH. Im Wirtschaftsjahr wurde ein Jahresgewinn in Höhe von 188 T€ erzielt. Die geförderte Rohwassermenge liegt im Berichtszeitraum bei 4.062 Tm<sup>3</sup>. Die Wasserabnahmemenge beträgt 3.964 Tm<sup>3</sup>.

Die Bilanzsumme beläuft sich zum 31.12.2020 auf 14.699 T€ und hat sich gegenüber dem Vorjahr um 221 T€ erhöht.

Das Eigenkapital erhöhte sich um den Jahresgewinn. Die Eigenkapitalquote beträgt 98,3 %.

Sie weist seit Jahren eine steigende Tendenz aus und kann als sehr gut eingeschätzt werden. Der hohe Bestand an liquiden Mitteln gewährleistete eine ganzjährige Zahlungsfrist.

## Merkblatt zur Brauchtumpflege „Walpurgisfeuer“ am 30. April 2022

1. Die Durchführung eines „Walpurgisfeuers“ richtet sich nach der Allgemeinverfügung zur Brauchtumpflege „Walpurgisfeuer“ vom 12.4.2002, geändert mit Beschluss vom 18.10.2006.
2. Die Feuerstellen für „Walpurgisfeuer“ sind **bis spätestens 22. April** (Ausnahme durch Coronavirus) bei der Gemeindeverwaltung Cunewalde anzumelden. Hierzu sind die Anmeldeformulare, welche in der Gemeindeverwaltung ausliegen oder im Internet unter [www.cunewalde.de](http://www.cunewalde.de) abrufbar sind, zu verwenden.
3. Die Lage der Feuerstelle ist genau zu bezeichnen (gegebenenfalls mit Lageskizze).
4. Als Walpurgisfeuer (Hexenfeuer) gelten aufgeschichtete Reisig-/Holzhaufen.
5. Die Reisig-/Holzhaufen dürfen **frühestens ab 23.04.** aufgeschichtet werden. Bereits zuvor erfolgte Aufschichtungen sind aus Gründen des Naturschutzes (Nistplätzen von Vögeln oder anderer Kleintiere) nochmals umzuschichten.

*Es wird empfohlen, die Aufschichtung erst unmittelbar am 29.04. oder 30.04.2022 vorzunehmen, um die am 30.04.2022 eventuell noch geltenden Corona-Regeln beachten zu können bzw. um vorzeitiges Abbrennen zu vermeiden.*

6. Das Abbrennen des Feuers ist unter strengster Einhaltung der allgemeinen und besonderen Bestimmungen des Brandschutzes sicher zu stellen. Hierbei sind insbesondere folgende Grundsätze zu beachten:
  - 6.1 Das Ab- und Verbrennen von Abfällen (wie lackierte Hölzer, Spanplattenreste, Papier, Pappe, Lumpen, Müll usw.), Wiesen-, Garten- und Kompostgut (Laub, nasses Reisig, frischer Holzverschnitt) ist verboten. Erlaubt ist nur das Abbrennen von trockenem Baum- und Strauchverschnitt sowie unbehandeltem Altholz. Zum Anzünden sind keine feuerbeschleunigenden Stoffe (Benzin, Öl, etc.) zu verwenden.
  - 6.2 Die Windrichtung und vor allem die Windstärke sind zu beachten. Die Möglichkeit der Durchführung ist entsprechend den meteorologischen Bedingungen am Durchführungstag in Eigenverantwortlichkeit neu zu bewerten und gegebenenfalls abzusagen.
  - 6.3 Bei Verhängung der **Waldbrandwarnstufe 4** ist jegliches Abbrennen verboten. Jeder Feuerverantwortliche hat sich beim Staatsbetrieb Sachsenforst, Rubrik Waldbrandgefährdung unter [www.sbs.sachsen.de](http://www.sbs.sachsen.de) über die bestehende Waldbrandwarnstufe zu informieren.
7. Folgende Abstände sind einzuhalten:
  - vom Wald: 100 m
  - von Gebäuden: 30 m
  - von Einzelbäumen, Energie und Telefonleitungen, Straßen: 20 m
 Besteht der Bodengrund aus leicht entzündlichem Bewuchs, ist ein mindestens 0,5 m breiter Windstreifen zu ziehen.
8. Das Entzünden des Feuers ist **am 30. April frühestens ab 18.00 Uhr** erlaubt.
9. Geeignete Geräte und ausreichende Mittel zum Ablöschen und zur evtl. Bekämpfung von Entstehungsbränden sind vorher bereitzustellen.
10. Die Feuerstelle ist beim Betreiben zu beaufsichtigen und danach vollständig und sofort abzulöschen. Der Feuerverantwortliche hat zur Sicherheit Nachkontrollen durchzuführen und gegebenenfalls Brandwachen einzusetzen.
11. Der Feuerverantwortliche trägt jegliches Haftungsrisiko.
12. Der Feuerverantwortliche hat für die nachträgliche Wiederherstellung von Ordnung und Sauberkeit Sorge zu tragen.

### Weitere Informationen:

Bei der von der Gemeindeverwaltung Cunewalde bestätigten Anmeldung „Walpurgisfeuer“ erhalten Sie keinen Genehmigungsbescheid mehr. Werden jedoch bei Kontrollen Mängel bzw. Materialien im Haufen festgestellt, die nicht der Allgemeinverfügung bzw. diesem Merkblatt entsprechen, erhält der Antragsteller von der Gemeindeverwaltung einen entsprechenden Hinweis bzw. eine Versagung zum Abbrennen.

**Achtung!** Der Feuerverantwortliche (Anmelder) trägt die Verantwortung für das gesamte sich auf dem Haufen befindliche Brennmaterial, somit auch für nicht zugelassene Materialien, die von anderen Personen dort abgelagert worden sind!

## Erlebnisbad Cunewalde Auch Osterhasen wollen baden!

Haben Sie schon alle Osterüberraschungen für Ihre Kinder, Enkel und Freunde geordert? Wenn nicht, wie wäre es mit einer

### Jahreskarte oder 10er-Mehrfachkarte für das Erlebnisbad Cunewalde?

Das Freibad startet voraussichtlich am 14. Mai 2022 in die neue Saison.  
Den Sonnenschein haben auch wir beim Osterhasen auf dem Wunschzettel notiert.

Die Karten können während der Öffnungszeiten in der Kämmerlei der Gemeindeverwaltung Cunewalde erworben werden.

	Kinder (ab 5 Jahre) Euro/Karte	Erwachsene Euro/Karte
Jahreskarten	60,00	120,00
10er Mehrfachkarte	30,00	40,00

Hinweis: Aus technischen Gründen können Tageskarten im Vorverkauf **nicht** erworben werden!

Unser Team freut sich auf Ihren Besuch!

Erlebnisbad Cunewalde  
Am Sportzentrum 11, 02733 Cunewalde  
Telefon: 035877 27841  
E-Mail: [erlebnisbad@cunewalde.de](mailto:erlebnisbad@cunewalde.de)



## Mitstreiter beim Zensus 2022 gesucht

Sie haben Freude am Umgang mit Menschen, sind aufgeschlossen, zuverlässig und flexibel – dann sind Sie genau richtig bei uns.



Für eine einfache Befragung in vorab ausgewählten Haushalten benötigen wir Interviewer, die uns beim Zensus 2022, der sogenannten Volkszählung, unterstützen können.

Wir bieten:

- eine Aufwandsentschädigung von ca. 450 € und Fahrkosten
- freie Zeiteinteilung
- ausführliche Einweisung (eine Terminauswahl: 07.04., 08.04., 29.04., 30.04.)
- Befragungen an Ihren gewünschten Orten/Gemeinden
- komplette Befragungsausrüstung (Ausweis, Schreibzubehör, Ordnungsmappe, Tasche)
- Ansprechpartner in der Erhebungsstelle

Ihre Aufgabe:

Interviews in Haushalten (zusammen max. 100 Personen)  
Zusammenarbeit mit den Ansprechpartnern in der Erhebungsstelle

Melden Sie sich bei Ihrer Erhebungsstelle:

Bautzen Tel.: 03591/270650

[zensus.bautzen@statistik.sachsen.de](mailto:zensus.bautzen@statistik.sachsen.de)

Weitere Informationen zum Thema unter: [www.zensus.sachsen.de](http://www.zensus.sachsen.de)

## Interviewer (m/w/d) beim Zensus 2022 gesucht!

Die Erhebungsstelle der Stadt Bautzen sucht ab sofort ehrenamtliche Interviewer für Haushaltsbefragungen in den Gemeinden

Cunewalde, Hochkirch, Doberschau-Gaußig, Kubschütz, Malschwitz, Großpostwitz, Weißenberg, Obergurig

Für Ihre Tätigkeit wird eine Aufwandsentschädigung gezahlt, ca. 450 €+Fahrkosten. Zudem findet eine einmalige Schulung in Bautzen statt. Haben Sie Interesse uns zu unterstützen, dann melden Sie sich unter 03591/270650 oder [zensus.bautzen@statistik.sachsen.de](mailto:zensus.bautzen@statistik.sachsen.de) bei uns.

Ausführliche Informationen zur Tätigkeit und zum Zensus allgemein finden Sie unter

[www.zensus.sachsen.de](http://www.zensus.sachsen.de) oder unter <https://www.bautzen.de/>



Cunewalde und seine Brachen – Heute Teil Nr. 12

## Von Problemfällen bis zu Erfolgsgories!

### Kirchschule Kirchweg 8

Heute befassen wir uns pünktlich vor der bevorstehenden Eröffnung am 24. April mit einem sowohl städtebaulich als auch geschichtlich für die Gemeinde Cunewalde sehr wichtigen Gebäude – der alten Kirchschule Kirchweg 8.

**Kirchschule mit 400-jähriger Tradition**  
Das Baujahr der heutigen ehemaligen Kirchschule und künftigen Pfarramtsgebäude ist nicht mehr genau ermittelbar. Die Ortschronik erwähnt erstmals schon **1623** die Kirchschule als einzige allgemeine und öffentliche in der ganzen Gemeinde.

Da das heutige Gebäude nicht so hoch betagt ist, bleibt es weiteren Recherchen in der Ortschronik überlassen, wo sich genau die damalige Kirchschule befand. Die Denkmalliste selbst führt zum Gebäude Kirchweg 8 aus, dass es sich um eine ehemalige Schule und Nebengebäude (die heute noch erhaltende Scheune) handelt, die baugeschichtlich und ortsgeschichtlich von Bedeutung sind mit einer ersten Datierung im Jahr 1831.

#### 400 Schüler im Jahr 1827

Angesichts der heutigen Rahmenvorgaben und Raumprogramme für Schulbauten ist eine Randnotiz der Ortschronik zur Kirchschule sehr bemerkenswert: **1827** gingen in die Kirchschule 400 Schüler, die von 2 (!) Lehrern unterrichtet wurden. Allerdings muss die Platznot für Lehrer und Schüler sehr groß gewesen sein, denn **1831** begann man mit dem Bau weiterer Schulen im Ober-, Mittel- und Niederdorf.

#### Ununterbrochene Nutzung als Schulgebäude bis 1982

Weit über ein Jahrhundert wurden Generationen von Talbewohnern in der Kirchschule unterrichtet. Über lange Zeit war zudem auch noch die sogenannte Kanzlei des Pfarramtes im Erdgeschoss integriert.

Ungewollten Schülerzuwachs erhielt die Kirchschule **1941** als kriegsbedingt die Schönberger Schule geschlossen wurde, da beide Lehrer zur Wehrmacht eingezogen wurden und seitdem alle Schönberger Schüler die Kirchschule besuchten, die den offiziellen Namen „Goethe-Schule“ trug.

**1957** wurde die Goethe-Schule zur Mittelschule erweitert und erhielt **1958** erstmals ein 10. Schuljahr. Bis zur Aufgabe



Aus dem Kirchberg-Ensemble ragt seit jeher neben der Kirche die alte Kirchschule hervor.

der Goethe-Schule besuchten von nun an auch die Schüler der 9. und 10. Klassen aus Weigsdorf-Köblitz die Goethe-Schule.

Im April **1982** wurde mit Inbetriebnahme der neuen Zentralschule in Cunewalde (heutige Wilhelm-von-Polenz-Oberschule) der Schulbetrieb eingestellt.

#### Letzte Wohnungsmieter zogen 1987 aus und praktischer Gebäudeleerstand seit 1986 und Klärung von Eigentumsverhältnissen

Die letzten Mieter der Wohnung im Dachgeschoss bezogen dann **1987** als eine der ersten Mieter neue Wohnungen in den soeben neu errichteten WBS 70 Teil der Albert-Schweitzer-Siedlung. Bis auf wenige Nutzungen im Erdgeschoss durch Cunewalder Handwerksfirmen und eigene Zwecke der Kirchgemeinde stand das Gebäude seit **1987** leer.

**1990** wurde dann in guter Zusammenarbeit zwischen der Kirchgemeinde Cunewalde und der Gemeinde Cunewalde offene Eigentumsfragen geklärt, da für den spät errichteten Anbau der Kirchschule (nunmehr teilabgebrochen) Kommunalisierungsansprüche der Kommune bestanden.

#### Langjährige Suche nach tragfähigen Nachnutzungskonzepten – auch Abbruch stand zur Disposition

Verstärkt nach der Gemeindevereini-

gung **1999** und auch aufgrund der damals sehr guten Förderrahmenbedingungen im Sanierungsgebiet Ortsmitte war die alte „Goetheschule“ regelmäßig Gegenstand öffentlicher Diskussionen und gemeinsamer Beratungen von Kirchenvorstand und Gemeindeverwaltung.

Eine Sanierung schien aus Sicht der Gemeinde wirtschaftlich nicht darstellbar, zumal für eine Umnutzung zu Wohnzwecken – hier gab es verschiedene mögliche Konzepte – angesichts des demografischen Wandels und des damals bestehenden Überangebotes an Mietwohnraum keine Fördermöglichkeiten bestanden.

Daran scheiterte auch der durch die Gemeinde **2012** vorgeschlagene Abbruch des Gebäudes, um an gleicher Stelle ein Mietwohngebäude errichten zu können, wobei als potentielle Mieter hier pensionierte Kirchenbedienstete aus ganz Sachsen im Focus der Überlegungen standen. Die Kirchgemeinde entschied sich damals für einen anderen Weg – ein Nachnutzungskonzept für den alten Gebäudeteil und einen Teilabbruch des Anbaus, noch unter Pfarrer Groß.

#### Tragfähiges Nachnutzungskonzept – Sanierung abgeschlossen

Dank umfangreicher LEADER-Förderung **2018** griff der neu ins Amt eingeführte Pfarrer Friedemann Wenzel gemeinsam mit dem Kirchenvorstand dieses Konzept auf und es begannen die Planungen für eine Umgestaltung zum Kirchgemeindehaus.

Im **November 2018** gab es die Baugenehmigung für den Umbau und für die Aufbringung der Gesamtinvestition von ca. 650TE erhielt die Kirchgemeinde Cunewalde über unsere LEADER-Region Zentrale Oberlausitz eine Förderung in Höhe von 380.000,00 €! Erste Baumaßnahmen folgten. Heute stellt das Gebäude nach Abschluss der Sanierungen ein Schmuckstück dar.

Einrichtungen für die Kirchgemeinde, die Jugendarbeit und eine Toilettenanlage für die Kirche wurden integriert.

Wer wissen möchte, welche Einrichtungen und Nutzungen im Gebäude nunmehr vorhanden sind, sollte sich am

besten persönlich am 24. April 2022 überzeugen.

#### Weiterer Bauabschnitt mittelfristig geplant

Mittelfristig soll zudem der noch bestehende Teil des Anbaus (früheren Schülern der Goetheschule noch als Physikzimmer bestens bekannt) als Kirchgemeindeaal ausgebaut werden.

#### Sächsische Schulpolitik und der alte Kantor Staub

Über Jahrzehnte war der Betrieb der alten Kirchschule durch gemeinsame Aufgabenwahrnehmungen in der Bildung und der Kirchenmusik geprägt. Es war gängige Praxis, dass der Kantor der Kirche in der Schule in mehreren Fächern unterrichtete, natürlich in Musik.

Angesichts des sich bereits **2013** abzeichnenden Lehrermangels an staatlichen Schulen und der gleichzeitigen großen Probleme bei der Finanzierung von Kantorenstellen in den Kirchgemeinden, hatte die Gemeinde Cunewalde (kein Scherz!) **2013** mit Unterstützung von Pfarrer Groß und der Landtagsabgeordneten Wissel einen Modellversuch mit dem Arbeitstitel „Kantor Staub“ gegenüber dem Kultusministerium angeregt.

Ziel war es, das ausgebildete Kirchenmusiker (Kantoren) auch Musikunterricht in staatlichen Schulen übernehmen sollten, denn diese sind vielfach im ländlichen Raum nur in Teilzeit bei den Kirchen angestellt.

Damals gab es seitens des Kultusministeriums eine umfassende juristische Antwort, wonach ein solches Modell aufgrund der Trennung von Staat und Kirche und der vielen Arbeitsrechtsfragen nicht zielführend wäre. Wenige Jahre darauf wurden angesichts des akuten Lehrermangels im Freistaat derartige Modelle (u. a. Quereinsteiger etc.) ins Leben gerufen und praktiziert – da gab es aber leider in Cunewalde schon keine Kantoren mehr.

**Fazit:** Zukunftsfähiges Konzept für die Kirchgemeinde gefunden und städtebauliches Problem gelöst.

**Thomas Martolock,**  
Bürgermeister

### Erste Gespräche mit neuem „Schlossherren“ des Weigsdorfer Schlosses sind erfolgt

In der CBZ März hatten wir darüber berichtet, dass sich sowohl für das Weigsdorfer Schloss als auch das OEZ neue Eigentümer gefunden haben.

Mit beiden Eigentümern gab es im März auf Verwaltungsebene erste umfangreiche Gespräche. Beim neuen Eigentümer des Weigsdorfer Schlosses – der auch schon mit ersten Nachbarn Bekanntheit geschlossen und erste notwendige Sofortmaßnahmen zur Gebäudesicherung eingeleitet hat, handelt es sich um einen Unternehmer aus Brandenburg.

Realistischerweise sind am Weigsdorfer Schloss in diesem Jahr noch keine Investitionen zu erwarten. Hierfür ist der planerische Aufwand für ein Sanierungskonzept viel zu umfangreich und das Investitionskonzept muss auch langfristig wirtschaftlich tragbar sein.

Natürlich werden hier genau wie beim OEZ eine beachtliche Anzahl von Behörden bei Planungen oder Genehmigungen mitsprechen wollen, da es sich jeweils um denkmalgeschützte Gebäude handelt. Zu gegebener Zeit werden wir erneut berichten.



## Herzlich willkommen!



**Piper Weniger**  
geb. 18.01.2022  
3600 g, 54 cm  
Eltern: Josefine und  
Tommy Weniger



**Mattheo Manuel Martolock**  
geb. 11.03.2022  
2270 g, 46 cm  
Eltern: Barbara Serena und  
Robert Martolock

## Neue Zukunft für Hempel-Fleischer in Sicht

Was sich schon im Jahr 2021 angebahnt hatte, wird nun Realität. Fleischermeister Wolfgang Hempel wird auch aus gesundheitlichen Gründen seinen auch über die Gemeindegrenzen hinaus bekannten und hoch angesehenen Betrieb aufgeben.

Lange haben sich er und seine Frau Pia über Varianten der Weiterführung als Fleischerei Gedanken gemacht, mit Partnern beraten, Angebote eingeholt und abgewogen, welcher Weg letztlich für sie in Frage kommt. Nun ist alles vorbereitet für eine gedeihliche Zukunft des Geschäftshauses.

Voraussichtlich im Juni wird das Fleischerfachgeschäft als Filiale der Fleischerei Roland Richter mit Sitz in Niesky weitergeführt. Bis dahin lässt der neue Inhaber den jetzigen Laden entsprechend seines Firmenkonzepthes umbauen und neu einrichten.

Die Fleischerei Richter ist in der Oberlausitz ein sehr anerkannter Betrieb mit dem absoluten Schwerpunkt in der Verarbeitung regional gehaltener Tiere. Nahezu alles was bei Richters über die Ladentheke geht, ist aus eigener Schlachtung und Herstellung, auch das Imbissangebot. Den aktuell bei Hempel-Fleischer Beschäftigten hat der neue Inhaber ein Übernahmeangebot gemacht. Bis mindestens Ende April bleibt das Geschäft wie bisher geöffnet.

Während der Übergangszeit und der Umbauphase wird es zu Angebotsein-

schränkungen kommen, wobei Wolfgang Hempel Waren in seinem Verkaufswagen anbieten möchte.

Im Geschäftshaus werden weitere Veränderungen vorgenommen. Wie bereits vom „Buschfunk“ gemeldet, wird Pech-Bäcker hier eine Filiale einrichten. Hierfür sind natürlich Um- und Ausbaumaßnahmen erforderlich, in dem der bisherige Produktionsraum der Fleischerei zum Verkaufsraum mit separatem Eingang umfunktioniert wird. Bäckermeister Michael Pech und Fleischermeister Roland Richter streben eine gemeinsame Neueröffnung im Juni an. Übrigens: Die Pech-Bäcker-Filiale im OEZ wird nicht geschlossen!

Für das Geschäftshaus der Fleischerei Hempel eröffnen sich mit diesen getroffenen Entscheidungen nun neue Perspektiven. Eine völlige Schließung des am 17. August 1994 eröffneten Hauses wäre für Wolfgang Hempel ohnehin nicht infrage gekommen und war letztlich auch nie Thema der Überlegungen. Mit der Kombination Fleischer-Bäcker dürfte nicht zuletzt auch die Kundschaft sehr zufrieden sein, zumal sich die beiden neuen Mieter Richter und Pech mit ihren Unternehmen eines herausragenden Rufes hinsichtlich Qualität in der Oberlausitz erfreuen.

Gutes Gelingen!

**M. Hempel P. S.** Über konkrete Termine zu Übergang und Neueröffnung informieren wir Sie rechtzeitig!



### Kindern eine Chance geben!

## Werden Sie Pflegeeltern!

Eine Familie bietet die besten Möglichkeiten, die individuelle Entwicklung zu fördern und eine kontinuierliche Betreuung zu sichern. Wir suchen weitere Familien, die einem Kind vorübergehend oder dauerhaft ein liebevolles zu Hause schenken möchten. Deshalb möchten der Pflegekinderdienst des Landkreises Bautzen und der Bürgermeister der Stadt Sohland die Bürgerin-

nen und Bürger recht herzlich zu einer Informationsveranstaltung einladen: Diese findet am Donnerstag, 28. April 2022 um 18.00 Uhr im Bürger- und Vereinshaus, Sohlander Straße 31 in 02689 Sohland an der Spree OT Taubenheim/Spree statt. Bei Rückfragen kontaktieren Sie uns gern unter Telefon: 03591 5251-51357. [www.lkbz.de/pflegekinderdienst](http://www.lkbz.de/pflegekinderdienst)



## Herzlichen Glückwunsch

unseren Jubilaren in Cunewalde

ab dem 70. Geburtstag

Zeitraum vom 8. April bis 5. Mai 2022

am 11. April	<b>Christian Gedan</b> , Cunewalde	zum 85.
am 15. April	<b>Hannelore Gärtner</b> , Weigsdorf-Köblitz	zum 85.
	<b>Reiner Hentschel</b> , Cunewalde	zum 75.
am 16. April	<b>Gert Hettmann</b> , Weigsdorf-Köblitz	zum 70.
am 18. April	<b>Lutz Wendler</b> , Weigsdorf-Köblitz	zum 70.
am 19. April	<b>Helmut Noschka</b> , Weigsdorf-Köblitz	zum 75.
	<b>Tilo Steinert</b> , Cunewalde	zum 70.
am 20. April	<b>Peter May</b> , Cunewalde	zum 70.
am 22. April	<b>Rosemarie Weinert</b> , Weigsdorf-Köblitz	zum 85.
	<b>Renate Müller</b> , Weigsdorf-Köblitz	zum 80.
	<b>Margit Liebsch</b> , Cunewalde	zum 70.
am 23. April	<b>Renate Wendler</b> , Cunewalde	zum 75.
am 26. April	<b>Hannes Adler</b> , Cunewalde	zum 75.
am 27. April	<b>Karin Menzel</b> , Cunewalde	zum 70.
am 28. April	<b>Helga Rudolph</b> , Cunewalde	zum 80.
am 30. April	<b>Rudi Reichmuth</b> , Weigsdorf-Köblitz	zum 80.
am 3. Mai	<b>Bernd Rausendorf</b> , Cunewalde	zum 75.
am 4. Mai	<b>Rita Vietze</b> , Cunewalde	zum 70.

*Die Gemeindeverwaltung Cunewalde wünscht alles erdenklich Gute!*

**Die persönliche Gratulation (zum 80., 90., 95., 100. und nachfolgende Geburtstage) durch Bürgermeister, Stellvertreter, Gemeinderäte oder Mitarbeiter Hauptamt wird durchgeführt.**

**Falls Sie keine persönlichen Glückwünsche wünschen, bitten wir um Rückruf im Sekretariat des Bürgermeisters (Telefon: 035877/230-0).**

**Vielen Dank.**

### Wir gratulieren unseren Geburtstagsjubilaren im März

Kamerad <b>Norbert Hanke</b>	zum <b>60. Geburtstag</b>
Kameradin <b>Gudrun Grohmann</b>	zum <b>75. Geburtstag</b>
Kamerad <b>Hannes Adler</b>	zum <b>75. Geburtstag</b>
Kamerad <b>Christian Gedan</b>	zum <b>85. Geburtstag</b>

mit den besten Wünschen für Gesundheit und Wohlergehen.

**Die Wehrleitung der Freiwilligen Feuerwehr Cunewalde**

## Einladung zur Jubelkonfirmation

Am **Pfingstmontag, den 6. Juni 2022**, wollen wir gemeinsam Jubelkonfirmation feiern. Da das Kirchenbüro in Cunewalde momentan durch den Umzug stark gebunden ist, wird es in diesem Jahr keine persönliche Einladung geben. Wir bitten dies zu entschuldigen. Dennoch würden wir gern an der Tradition festhalten und den Jubilaren eine Urkunde überreichen.

**Dazu benötigen wir Ihre Mithilfe:**

Wir bitten daher alle Jubilare, die vor 25, 50, 60, 65, 70 oder mehr Jahren konfirmiert wurden, sich bis zum 29. April im Pfarramt Cunewalde für den Gottesdienst anzumelden.

Der **Gottesdienst mit Heiligem Abendmahl am Pfingstmontag** wird **um 9.30 Uhr in der Kirche Cunewalde** stattfinden.



## Cunewalder Veranstaltungskalender

April bis Mai 2022

Bitte informieren Sie sich vor Veranstaltungsbeginn über die Durchführung der angezeigten Termine und über die aktuell gültigen Vorschriften der Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung!

**Sonntag, 17. April, ab 11.00 Uhr**  
Lunch zum Ostersonntag  
NATURRESORT Bieleboh (Reservierung: 035872 18914)

**Montag, 18. April, ab 11.00 Uhr**  
Lunch zum Ostermontag  
NATURRESORT Bieleboh (Reservierung: 035872 18914)

**Freitag, 22. April, 15.00 Uhr**  
800 Jahre Cunewalde – Obstbaum-Pflanzaktion auf der Wiese beim Pfllegeheim am Fuße des Czorneboh

**Sonntag, 24. April, 09.00 Uhr**  
Gottesdienst zur Eröffnung der sanierten Kirchscheule, in der Kirche

**Sonntag, 24. April, 15.00 Uhr**  
800 Jahre Cunewalde – Angießen der „Naschweise am Radweg“ beim ehemaligen Bahnhof in Halbau

**Freitag, 29. April, 17.00 Uhr**  
Festveranstaltung zur Eröffnung der 800-Jahr-Feier der 5 Jubiläumsgemeinden Wilthen, Hochkirch, Sohland a. d. Spree, Neukirch/Lausitz und Cunewalde, anschließend buntes Treiben auf der Festmeile an der Kirche

**Samstag, 30. April, 08.00-18.00 Uhr**  
Lauf der Tschechischen Autocross-Meisterschaft an der OFFROAD ARENA am Matschenberg

**Samstag, 30. April, ab 18.00 Uhr**  
Hexenbrennen mit dem Bierzeltverein Cunewalde, auf dem Schützenplatz

**Sonntag, 1. Mai, 10.00-16.00 Uhr**  
„Motoren an“ im Kfz- & Technik-Museum, Haus des Gastes „Dreiseitenhof“

**Sonntag, 1. Mai, 17.00 Uhr**  
Konzert mit der Vokalgruppe VIP in der Kirche

**Dienstag, 3. Mai, 20.00 Uhr**  
Große Hörspielpräsentationsgala mit Olaf Schubert (Ersatztermin für 22./23.04.2020 und 04.05.2021), „Blaue Kugel“

**Freitag, 6. Mai, 19.00 Uhr**  
Whisky, Wine & Crime – Ein besonderes Highlight mit Menü (Anmeldung: 01520 1820659)  
Koch- & Kulturwerkstatt „Kleene Schänke“, Erlenweg 14

**Freitag/Samstag, 6./7. Mai, ab 20.00 Uhr**  
Matschen Open Air – Part I  
06.05.. Dance, House, Techno, Tekk von regionalen DJ's  
07.05.. Dorfdisko mit dem Besten aus Schlager der 80er, 90er und 2000er bis zu aktuellen Hits mit DJ Beam am Fahrerlager an der Rennstrecke am Matschenberg

**Sonntag, 8. Mai, 14.30 Uhr**  
Muttertagskonzert mit Solisten des Dresdener Residenz Orchesters unter der Leitung von Prof. Igor Malinovsky, „Blaue Kugel“  
**Änderungen vorbehalten!**  
**Den aktuellen Veranstaltungskalender finden Sie auch im Internet unter [www.cunewalde.de/vkalender](http://www.cunewalde.de/vkalender).**

## Wandern mit dem Äberlausitzer Kleeblatt

Für alle Wanderfreunde finden an folgenden Terminen geführte Wanderungen statt:

- ➔ **Donnerstag, 14. April 2022 – 9:00 Uhr**  
„Das Äberlausitzer Kleeblatt wandert in der Heide- und Teichlandschaft bei Holscha“  
Treffpunkt: 02699 Neschwitz – Schulweg 9, Besucher-Parkplatz am Schloss Neschwitz  
Wanderstrecke: Neschwitzer Schloss – Kleinholscha – Dubrauer Teich – (ca. 15 km) Holschdubrau – Parkplatz Schloss
- ➔ **Samstag, 23. April 2022 – 9:00 Uhr**  
Schnupperwanderung „Das Äberlausitzer Kleeblatt wandert zur Lausitzer Schanze“  
Treffpunkt: 02627 Pommritz, Parkplatz am Bahnhof  
Wanderstrecke: Pommritz – Alte Schanze – Klein-Zschorna – Lauske – (ca. 9 km) Niethen – Pommritz Parkplatz
- ➔ **Donnerstag, 5. Mai 2022 – 9:00 Uhr**  
„Das Äberlausitzer Kleeblatt wandert auf die Lausche“  
Treffpunkt: 02799 Waltersdorf Großer Parkplatz an der Windgasse (gebührenpflichtig!)  
Wanderstrecke: Parkplatz – mit Umweg zum Lauschegipfel – Tschechien – (ca. 13,5 km) Grenzübergang – mit Umweg zurück zum Parkplatz

Es gilt die Einhaltung der zum Termin gültigen Vorschriften der Sächsischen Corona-Schutz-Verordnung.

Alle Wanderungen sind kostenpflichtig (2,50 € / Person) – Kinder bis 10 Jahre wandern kostenfrei.

Nähere Auskünfte zu diesen und weiteren Terminen erhalten Sie bei der Tourist-Information Cunewalde (Tel. 035877 80888).

**Tourist-Information**

## Neue Öffnungszeiten der Tourist-Information Cunewalde

**Mo. / Do.** 9:00 – 12:30 Uhr, 13:30 – 17:00 Uhr  
**Di. / Fr.** 9:00 – 12:30 Uhr, 13:30 – 15:30 Uhr  
**Mi. / Sa. / So. / Feiertage:** geschlossen

Außerhalb dieser Zeiten dürfen Sie gern Ihre Nachricht mit Telefonnummer auf dem Anrufbeantworter hinterlassen. Wir rufen Sie zurück.

Tel.: 035877 80888 | Fax: 035877 80889 | E-Mail: [touristinfo@cunewalde.de](mailto:touristinfo@cunewalde.de)

Bei uns erhalten Sie Eintrittskarten im Vorverkauf zu allen Veranstaltungen in der „Blauen Kugel“.

Die Tourist-Information ist Vorverkaufsstelle des Ticketing-Systems RESERVIX ([www.reservix.de](http://www.reservix.de)). Wir verkaufen nicht nur Tickets für Events in der „Blauen Kugel“, sondern auch Tickets für Veranstaltungen, die bei RESERVIX online sind.

Nutzen Sie unseren Service – wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Tourist-Information Cunewalde**

## Olaf Schubert – Große Hörspielpräsentationsgala

**Dienstag, 03.05.2022**

**20.00 Uhr in der „Blauen Kugel“ Cunewalde**

„Ein Kessel Dröges“ steht bereit – kommen Sie anbei und erleben Sie ein grandioses Feuerwerk der Langeweile!

Restkarten gibt es noch bei der Tourist-Information Cunewalde.



## Muttertagskonzert



DRESDNER | RESIDENZ | KONZERTE

mit Solisten des Dresdener Residenz Orchester unter der Leitung von Prof. Igor Malinovsky



Sonntag Beginn:  
**8. Mai 14.30 Uhr**

Haus des Gastes „Blaue Kugel“  
Hauptstraße 97 – 02733 Cunewalde

Ticket-Verkauf (36,50 € inkl. Kaffeedeckel): Tourist-Information Cunewalde (Tel. 035877 80888) und RESERVIX-Vorverkaufsstellen ([www.reservix.de](http://www.reservix.de))



800 Jahre Cunewalde – Teil 4:

# Cunewalde zwischen Krieg und Webstühlen

In der frühen Neuzeit, zwischen dem 15. und 17. Jahrhundert, änderte sich die Abhängigkeit der Oberlausitz häufig. Im Mittelalter noch zur Mark Meißen gehörig, wurde die Lausitz bald Teil der Mark Brandenburg. Später wurde der südliche Teil der Lausitz als „Land Budissin“, danach „Markgrafschaft Oberlausitz“, Teil des Königreichs Böhmen. Die Verwaltung der Oberlausitz übernahmen die Landvögte, die kurzzeitig, jedoch erfolglos, bestrebt waren sich unabhängig zu machen.

In den politischen Wirren dieser Jahrhunderte gab es viele Kriege, in welche die Oberlausitz mehr oder weniger involviert war. Meistens nahm sie nur eine Nebenrolle zwischen den streitenden Kriegsparteien ein. Dass die Oberlausitz gelegentlich zum Kriegsschauplatz wurde, war in erster Linie der geografischen Lage und weniger den direkten politischen Verstrickungen geschuldet.

Cunewalde kam bei diesen Kriegen stets gut davon. Die Tallage machte das Dorf zu keinen geeigneten Kriegsschauplatz. Im besten Fall diente es als strategisches Lager oder fremde Truppen zogen mehr oder weniger friedlich hindurch. Und doch merkte man hier stets die Auswirkungen des Krieges, die anderenorts stattfanden. Daran hat sich bis heute nicht viel geändert. Während des Durchzugs der Hussiten 1429 wurde das Dorf geplündert. Gleiches passierte während des Dreißigjährigen Krieges im Jahr 1643 durch plündernde Söldnertruppen, die unkontrolliert und gewaltbereit durch die Länder streiften. Im zweiten Schlesischen Krieg mussten die Cunewalder 1745 die österreichischen Truppen mit Lebensmitteln versorgen und später preußische und schwedische Truppen auf ihrem Rückzug beherbergen. Dabei war man nicht nur gezwungen, Schlafplätze bereitzustellen, sondern die Soldaten bedienten sich ganz ungeniert an mancherlei Habseligkeiten bevor sie weiterzogen. In Vorbereitung auf die Schlacht von Hochkirch, während des Siebenjährigen Krieges im Oktober 1758, zog der österreichische Feldmarschall Daun mit seinen Truppen im Schutz des Tales Richtung Löbau. Nach der Schlacht mussten auch die Cunewalder dabei helfen, die Toten und Ver-



Blick über den Brettteich: Das Rittergut Obercunewalde mit dem Herrenhaus (links) und den Hofanlagen.

wundeten vom Schlachtfeld abzutransportieren.

Der Dreißigjährige Krieg hat Cunewalde jedoch auch in positiver Hinsicht geprägt. Etwa 150.000 böhmische Exulanten, also Protestanten, die wegen ihres Glaubens ihre Heimat verlassen wollten, siedelten von Böhmen nach Sachsen und Brandenburg um. Eine unglaubliche Zahl, wenn man bedenkt, dass nach der Pest und dem Schrecken des Krieges nur noch etwa 1 Millionen Menschen im Königreich Böhmen lebten. Auf ihrem Weg in die neue Heimat ließen sie sich auch im Cunewalder Tal nieder. Schon 1630 sind zwei böhmische Leineweber in Cunewalde belegt. 100 Jahre später sind bereits 157 Webstühle in Ober- und Mittelcunewalde verzeichnet. Die wirtschaftliche Struktur des Dorfes änderte sich in dieser Zeit vollständig. Im Jahr 1800 arbeiteten 70% der Einwohner in Obercunewalde als Weber. Diese Zahlen haben auch einen Grund. Wie man der neuen sächsischen Kirchengalerie entnehmen kann, genoss das Cunewalder „Leimd“, die Leinewand, über die Grenzen der Oberlausitz hinaus einen sehr guten Ruf. Etwa 90 cm schaffte ein Handwerker an einem Arbeitstag. Wenn die Frau und die Kinder mithalfen (pro Haus gab es im Schnitt zwei Webstühle),

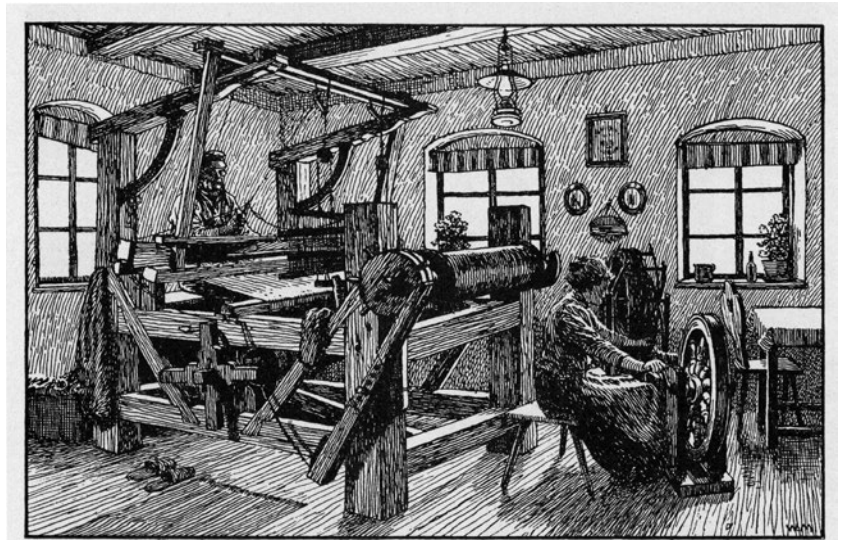


Abb. 35. Die Arbeitsstube eines Hauswebers.

Blick in eine Weberstube. Oft ging es noch deutlich beengter zu, vor allem in den kleinen Umgebendehäusern.

konnte die Familie das nötige Geld, welches sie zum Leben brauchten, von einem Verleger bekommen. Manche Weber sollen ihre Leinewand per Fuß mit dem Karren nach Leipzig zur Messe gebracht haben. Angesichts der damaligen Einfuhrzölle ist es wahrscheinlicher, dass die Weber im Auftrag der Verleger ihre Ware dorthin brachten, da eine solche Reise für einen einzelnen Weber wirtschaftlich kaum tragbar gewesen wäre.

In dieser Zeit traten nun auch bekannte Adelsfamilien in Cunewalde auf. Nach vielem Besitzwechsel war es die Familie von Nostiz, die im 16. Jahrhundert zunächst das Rittergut in Obercunewalde und später auch in das Rittergut in Niedercunewalde erworben hat. Sie waren es vermutlich auch, die den Dominahof in Mittelcunewalde (heute Dreiseitenhof) errichtet haben. Ursprünglich aus Nostiz bei Weißenberg stammend verzweigte sich die Familie über die Grenzen der Oberlausitz hinaus bis nach Böhmen, Schlesien und Polen.

Ab der zweiten Hälfte des 17. Jahrhunderts fand das Adelsgeschlecht von Ziegler und Klipphausen Einzug in das

Dorf. Die aus der Markgrafschaft Meißen stammende Familie, wurde nach ihrer Tätigkeit als Meißner Münzprägler geadelt und kaufte später unter anderem die Höfe in Ober-, Mittel- und Niedercunewalde.

Das vermutlich bekannteste Adelsgeschlecht Cunewaldes, die Familie von Polenz, trat erst im 19. Jahrhundert auf. Ebenfalls aus der Mark Meißen stammend heirateten sie in die Familie von Ziegler und Klipphausen ein und erstanden so das Rittergut Obercunewalde.

Die Gutsherren des Ritterguts Weigsdorf wechselten weiterhin häufig. Bekannte Namen aus Weigsdorf sind von Riedinger, von Nostiz und von Oppell. Über viele dieser Landadligen lassen sich spannende und unterhaltsame Geschichten ausgraben. Diese sollen aber an einer anderen Stelle erzählt werden.

In der nächsten Ausgabe widmen wir uns der umfangreichen Geschichte eines Gebäudes, welches aus dem Cunewalder Ortsbild nicht wegzudenken ist, unserer Dorfkirche.

Ihre Ortschronik Cunewalde

## Lotterie Cunewalde 800

**Hauptgewinn: 2022 €**

<b>2. Preis:</b>	<b>1222 €</b>
<b>3. bis 6. Preis:</b>	<b>800 €</b>
<b>7. bis 46. Preis:</b>	<b>80 €</b>
<b>47 bis 100. Preis:</b>	<b>8 €</b>

Verkauf ab Anfang Juni bis Ende August überall in Cunewalde!  
Ziehung der Gewinne am 10. September um 15:00 Uhr auf dem Schützenplatz.

Cunewalde 800 e.V.

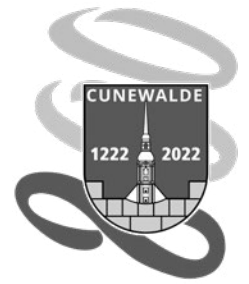


## 800 Jahre Cunewalde – Machen Sie mit! Feiern Sie mit!

Öffentliche Auftaktveranstaltung der Jubiläumsgemeinden Wilthen, Hochkirch,

Sohland a. d. Spree, Neukirch/Lausitz, Cunewalde am 29. April um 17.00 Uhr in der Kirche Cunewalde.

Anschließend buntes Treiben auf der Festmeile zwischen Kirche, Umgebendehauspark und Gemeinde- und Bürgerzentrum! Sie sind herzlich eingeladen!



### An alle Eigentümer von Gebäuden: Helfen Sie mit bei der Ausgestaltung unseres Ortes!

Gestalten Sie mit uns Informationstafeln etwa in der Größe A3 zu Ihrem Hausgrundstück, das bestimmt eine kleine Geschichte zu erzählen hat. Vielleicht haben Sie alte Fotos oder anderes historisches Material, das Sie verwenden können. Gerne können Sie über Baujahr oder auf eine eventuelle Nutzung durch ein Gewerbe oder ein

Handwerk, auf besondere Geschehnisse auf Ihrem Grundstück oder ehemalige Bewohner hinweisen. Ihrer Phantasie und Kreativität sind keine Grenzen gesetzt. Letztlich soll die kleine Info-Tafel, die Sie an oder hinter Ihrem Gartenzaun platzieren sollten, bei Besuchern und Gästen Interesse an unserem einzigartigen Cunewalde wecken!

**Benötigen Sie Unterstützung? Wir helfen gern!**

Unsere gestartete Initiative hat bereits bei einigen Cunewaldern Anklang gefunden und Interesse geweckt. Aber der ein oder andere hat Fragen und benötigt vielleicht praktische Hilfe beim Schreiben, Gestalten, zu historischen Fotos, zum Einscannen, beim Ausdruck

oder dem Laminieren. Wir helfen gern!

Rufen Sie an bei der Koordinierungsstelle des Vereins 800 Jahre Cunewalde, Herrn August Bierke!

Telefon: 035877 230-27

E-Mail: 800Jahre@cunewalde.de

### Bürger schreiben Bürgern im Jubiläumsjahr 2022 einen Brief, der erst in 100 Jahren, also im Jahr 2122, geöffnet wird!

Und so einfach funktioniert es: Schreiben Sie einen Brief, der erst in 100 Jahren geöffnet und gelesen wird. Die Adressatin / den Adressaten bestimmen Sie selbst. Dem Inhalt des Briefes sind nahezu keine Grenzen gesetzt. Notieren Sie darin ein persönliches Erlebnis, Ihre Herzenswünsche an Freunde oder Bekannte, vielleicht eine heitere Geschichte aus Ihrer Familie oder Ihrem Unternehmen, Begebenheiten aus Ihrem Vereins, einen Schwank vom letzten Besuch in einem Gasthaus, vielleicht auch ein sehr wichtiges Ereignis aus dem Heimatort oder aus der lieben Nachbarschaft. Auch Gedichte oder Gedanken über die Zukunft sind sehr

interessant. Benennen Sie dafür bewusst Namen, Eigennamen, Gebäude sowie Sehenswürdigkeiten aus Cunewalde und seinen Ortsteilen. Nachdem Sie den Brief verfasst haben, stecken Sie ihn in einen Umschlag und schicken ihn unter dem Stichwort „Bürger schreiben Bürgern“ auf die Reise ins Jahr 2122. Das geht ganz einfach über den Postweg an: **Gemeindeverwaltung Cunewalde, Hauptstraße 19, 02733 Cunewalde oder direkt in den für dieses Projekt aufgestellten Postkasten in unserem Cunewalder Gemeinde- und Bürgerzentrum.** Die Frist zur Abgabe Ihres ganz persönlichen Briefes, der erst in 100

Jahren in Cunewalde geöffnet und gelesen wird, endet am **31.05.2022**. Ihre Briefe werden von der Arbeitsgruppe „800 Jahre Cunewalde / Geschichte“ gesammelt, nummeriert und im geschlossenen, verplombten Postkasten für 100 Jahre im Archiv gelagert. Erst nach 100 Jahren wird der Postkasten geöffnet.

**Die einfache Idee dahinter: Die Briefe bieten eine Momentaufnahme aus unserer Zeit, einen höchst subjektiven Einblick in die Gemütslage der Menschen und den Zustand vom Heimatdorf Cunewalde, wenn man dann 100 Jahre zurück blickt auf das Jahr 2022. Bitte machen Sie mit und schreiben auch Sie Geschichte.**

**An alle Unternehmer, Handwerksbetriebe, medizinische und therapeutische Einrichtungen, Vereine, Gaststätteninhaber, Geschäfte, die Schulen und Kitas!**

Unser Aufruf "Bürger schreiben den Bürgern in 100 Jahren" richtet sich auch an Sie! Bitte beteiligen Sie sich an dieser einzigartigen Aktion. Ergreifen Sie Initiative, schreiben Sie über Ihren Alltag, berichten Sie über Erfolge, Probleme, Ziele! Mit Ihrem Brief schreiben Sie selbst Geschichte!

### Obst und Beeren

## Letzte Chance nutzen!

Mit dem Projektitel „**Obst und Beeren zum Jubiläum**“ hat der Verein Cunewalde 800 e.V. zum 14. Februar 2022 eine sogenannte Crowdfunding-Aktion (Spendensammlung) über die Plattform „99-Funken“ der Kreissparkasse Bautzen gestartet.

(Link: <https://www.99funken.de/gesund-naschen>)

Die Aktion endet am 15. April 2022. Nutzen Sie die letzten Chancen zum Kauf Ihres Baumes oder Strauches. Am 22. und 24. April sind Pflanz- und Angießtage auf den Wiesen am ASB-Pflegeheim und in Halbau. Beachten Sie dazu bitte unsere Hinweise auf Seite 1.

Infos auch bei Herrn August Bierke vom Verein Cunewalde 800 e. V. unter 035877 23027.

### „Vu Hoalbendurf bis a de Hoalbe“

## Neuaufgabe kommt

Wer in den letzten Jahren den 2008 erschienenen historischen Bildband erwerben wollte, erntete überall, ob im gut sortierten Buchladen, im Internet oder der Gemeindeverwaltung selbst, nur Kopfschütteln mit dem verbalen Zusatz: Ausverkauft! Dem Vorbereitungsteam für die 800-Jahr-Feier ist es in den letzten Wochen seit dem Jahreswechsel gelungen, die Voraussetzungen für eine Neuaufgabe des Buches zu schaffen.

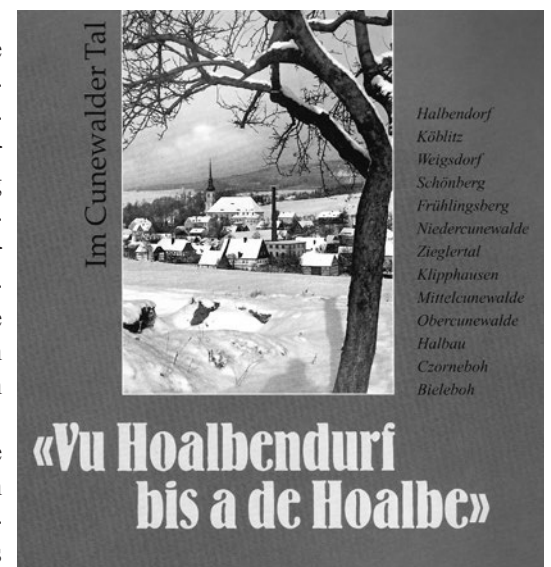
Das war nicht einfach.

Herausgeber der Erstauflage war 2008 der bekannte Bautzener Verleger Dr. Frank Stübner, der im April 2017 plötzlich verstarb.

Im Nachlass seines Lusatia Verlages befanden sich keine Daten des Buches, wohl aber im seinerzeit beauftragten Satzstudio Kontra-

punkt in Bautzen. Für die Wiedernutzung der Dateien war jedoch die Freigabe durch eine mit der Nachlassverwaltung beauftragte Rechtsanwältin erforderlich. Dank der im Februar erteilten Freigabe konnten dann die nächsten Schritte bis hin zur Auftragsvergabe an ein Druckhaus erfolgen.

Wenn nun alles Weitere wie am Schnürchen abläuft, könnte die Neuaufgabe des Bildbandes alsbald auf dem Tisch liegen. Ob das zum Termin der Auftaktveranstaltung am 29. April schon der Fall sein wird, ist nach aktuellem Stand eher unsicher aber nicht aussichtslos.



Egal wann – der Bildband „Vu Hoalbendurf bis a de Hoalbe“ ist bald wieder im Angebot. Mehr dazu in der CBZ Mai.

**M. Hempel**



**ProBier-Werkstatt braut**

**Achthunderter zum Ortsjubiläum**

Das ist inzwischen allgemein bekannt: In der ProBier-Werkstatt gibt's immer was Neues zu entdecken. Dieser Fakt und der Hinweis, dass die Drei vom Brauhaus eine neue Biersorte kreiert haben, veranlassten mich zu einem spontanen Besuch bei den Brauern. Und tatsächlich: Das erste „Cunewalder Achthunderter“ – so der Name der neuen Biersorte – reift in einem Tank und will in Kürze ProBiert werden. Das dauert aber noch eine kleine Weile, denn erst zur offiziellen Eröffnungsveranstaltung anlässlich der 800-Jahr Feierlichkeiten

in 2022 und zwar am 29. April soll es den ersten Anstich geben. Danach wird es in Fässern zu 20, 30 und 50 Litern und natürlich in den bekannten Bügelflaschen angeboten.

Ganz nebenbei sind im Verkaufsraum auch noch andere hübsche Sachen zu entdecken. Zum Beispiel frisch gerösteter Kaffee von der Kaffeerösterei Büttner aus Görlitz, Carbo-SodaStream-Kartuschen mit natürlicher Kohlensäure aus der Eifel oder verschiedene Gewürzmischungen vom Landhof Gano in Königswartha. Und wer es noch nicht weiß: Seit einiger Zeit gibt es immer freitags auf Bestellung frisches Treber-Brot.

Damit nicht genug. Rechts vom Eingang zum Brauhaus an der Hauptstraße ist reichlich Arbeit im Garten im Gange. Es entsteht ein kleiner Biergarten, die



Sie freuen sich immer über Interesse an ihrer ProBier-Werkstatt.

Eröffnung ist für Ostern voergesehen, siehe Anzeige. Zusammen mit den Sudhaustreffen immer freitags ab 19.00 Uhr nimmt die ProBier-Werkstatt nun also auch gastronomisch Fahrt auf.

Und wie gesagt: Hier gibt's immer was zu entdecken! Schauen Sie öfter mal rein und über die sozialen Medien ist man noch aktueller auf dem Laufenden.

**M. Hempel**



Haus- & Hobbybrauer Cunewalder Tal e.V.

**Neuer Vorstand gewählt**

Im Februar 2022 wurde zur Hauptversammlung der Vorstand neu gewählt. Stefanie Kießlich wurde neu in den Vorstand gewählt und hat den Vorsitz übernommen. Maik Richter der frühere Vorsitzende bleibt natürlich weiter im Verein tätig, will aber in Zukunft seinen Fokus intensiv auf die beruflichen Herausforderungen in der ProBier-Werkstatt ausrichten.

Die Zusammensetzung des Vorstandes sieht jetzt wie folgt aus: Vereinsvorsitzende Stefanie Kießlich (Mitte), Stellvertreter Frank Kelichhaus (2. v. l.), Kassenwart Katrin Kelichhaus (r.), weitere beisitzende Vorstände sind Nicole Kocksch (l.) und Frank Walther (2. v. r.).

Der Verein wird dieses Jahr zu den offiziellen Veranstaltungen zum 800-jährigen Jubiläum in Cunewalde präsent sein. Zur Eröffnung am 29. April wird ein Bierstand mit dem ProBier eröffnet und der 1. Anstich des 800er Jubiläumsbieres stattfinden.

Am Feierwochenende vom 9. bis 11. September wird der Zeltbetrieb zusammen mit der ProBier-Werkstatt auf dem Festplatz unterstützt. Außerdem hoffen wir wieder auf die Durchführung des Cunewalder Weihnachtsmarktes im Dreiseitenhof.

Übrigens sind neue Mitglieder bei uns herzlich willkommen.  
**Der Vorstand**

**Veranstaltungen im April der Cunewalder ProBier-Werkstatt**

im Sudhaus Hauptstraße 16 · 02733 Cunewalde  
Tel.: 035877 886400 · Internet: www.probier-werkstatt.de

**Freitags ab 19.00 Uhr:** Sudhaustreff

**Öffnungszeiten Kleiner Biergarten:**

**15. April:** 14.00 – 20.00 Uhr & **16./18. April / 1. Mai:** 11.00 – 20.00 Uhr

**22. April ab 15.00 Uhr:** Catering zur Baumpflanzaktion am Pflegeheim

**23. April ab 15.00 Uhr:** „Tag des Bieres“ mit Livemusik, Bier und deftig Gegrilltem



*Gaststätten laden ein*

**Restaurant „Kleines Kulturhaus“**

... bei uns sind Sie Willkommen!

Tel. 03 58 77 / 2 71 03

WhatsApp: 0173 / 20 41 621

Di/Do: 11 – 14 Uhr

Mi: 11 – 14 und 17 – 21 Uhr

Kulti's Schnitzzeltag für nur 8.90 €

Fr: 11 – 14 und 17 – 22 Uhr

Sa: 17 – 22 Uhr

So/Feiertage: 11 – 14 und 17 – 21 Uhr

Di – Fr preisgünstiges Mittagsangebot

> Ab 15 Personen andere Öffnungszeiten möglich

**„Kleene Schänke“,**

**Koch- & Kulturwerkstatt**

Erlenweg 14, 02733 Cunewalde

Tel. 01520-1820659

kontakt@kleeneschaenke.de

Laden mit regionalen Produkten, Café in Selbstbedienung DO – SA: 15 – 18 Uhr

**Veranstaltungen können nur nach den aktuellen Corona Richtlinien durchgeführt werden! Bitte informieren Sie sich auf www.kleeneschaenke.de**

**Gaststätte „Scharfe Ecke“**

Cunewalde, Tel. 03 58 77 / 2 10 38

Montag/Dienstag Ruhetag

Mittwoch – Sonntag 11.00 – 14.00 Uhr

und ab 17.00 Uhr

\* Platten- und Büfett-Service außer Haus

\* Ausrichtung von Familienfeiern

**Gaststätte „Deutsches Haus“**

Cunewalde, Tel. 03 58 77 / 2 78 81

Sonntag – Freitag von 11.00 – 14.00 Uhr

Außerhalb der Öffnungszeiten > n. V.

\* Platten- und Büfett-Service außer Haus

\* Ausrichtung von Familienfeiern

**Da Giovanni Due**

Vito in der „Blauen Kugel“ bietet Pizza, Pasta, Salate, Fleisch, Fisch, Desserts – alles lecker aus italienischer Küche.

Öffnungszeiten:

**Montag bis Donnerstag:**

11.00 – 14.30 Uhr, 17.00 – 22.00 Uhr

**Freitag bis Sonntag:** 11.00 – 23.00 Uhr

Essen außer Haus

Vorbestellungen: 035877 80770 oder

0151 43316340

**Hotel & Bergwirtschaft Bieleboh**

Tel. 03 58 72 / 1 89 14 oder

0174 / 3039784

von Mittwoch bis Sonntag

durchgehend ab 11.00 Uhr

Gaststätte vom 2. bis 11.3. im Winterschlaf,

Kiosk offen

Anna & Juan freuen sich auf Sie!

**„Alter Weber“**

Cunewalde, Tel./Fax 03 58 77 / 2 52 36

Mo.–Sa. ab 17.00 Uhr

So. ab 11.30 Uhr

\* Schwimmhalle täglich ab 10.00 Uhr

außer Di. und Do.

\* Freizeitkegelbahn täglich

ab 10.00 Uhr (bitte vorbestellen)

**Berggasthof Czorneboh**

**geänderte Öffnungszeiten ab Karfreitag,**

**15. April 2022:**

Montag Imbiss offen 11.00 bis 17.00 Uhr

Dienstag Ruhetag

*Bergrestaurant offen am:*

Mittw. und Donnerstag 11.00 bis 17.00 Uhr

Freitag/Sonabend 11.00 bis 19.00 Uhr

Sonntag 11.00 bis 17.00 Uhr

Andere Öffnungszeiten nach Vereinbarung!

**Kfz.- und Technik Museum**

**22. Saison steht vor der Tür**

Seit nunmehr 22 Jahren gibt es in Cunewalde eine dauernde Ausstellung von historischen Fahrzeugen aus der Zeit unserer Großväter. Im restaurierten Dreiseitenhof auf der Czornebohstraße, gleich hinter der Blauen Kugel, sind die Mitglieder des Oberlausitzer Kfz.-Veteranen Club e.V. noch fleißig dabei, das vereinseigene Oldtimermuseum für die neue Saison startklar zu machen.

Nachdem in den vergangenen zwei Jahren der Museums-Betrieb und die traditionellen Veranstaltung auf Grund der Corona-Beschränkungen stark eingeschränkt waren, hoffen wir nun unsere mittlerweile 22. Saison im gewohnten Umfang durchführen zu können.

Dazu öffnen sich am 1. Mai 2022 traditionsgemäß die Tore des historischen Dreiseitenhofes zur Auftakt-Veranstaltung „Motoren an“ am Kfz.- und Tech-

nik Museum. Ab 10.00 Uhr heißen wir alle Oldtimerfreunde mit ihren historischen Fahrzeugen herzlich willkommen. Es sind alle Fahrzeuge gerne gesehen, die das Straßenbild einmal geprägt haben und mittlerweile so gut wie verschwunden sind. Eine Anmeldung ist nicht nötig. Für Besucher, die mit einem Fahrzeug vor Baujahr 1992 anreisen ist an diesem Tag der Eintritt frei und es ist ein großer Parkplatz für die Oldtimer direkt am Museum reserviert. Neben Speis und Trank stehen natürlich die Benzingespräche im Mittelpunkt der Veranstaltung. Unser Kfz.- und Technik Museum hat außerdem den ganzen Tag für Sie geöffnet.

Mehr zu unseren weiteren Veranstaltungen und Öffnungszeiten in der CBZ am 6. Mai.

**Hagen Gläßer, Vorstandsmitglied**



## Osterblasen 2022

Nach 2 Jahren Unterbrechung wagen wir uns dieses Jahr wieder hervor – allerdings mit anderer Aufstellung.  
Zu den unten angegebenen Zeiten und Orten in Weigsdorf-Köblitz und Nieder-  
cunewalde spielen wir am **Karsamstag (16. April 2022)** ca. 15 Minuten.

Uhrzeit	Station
07:00 Uhr	<b>Halbendorf</b> (Alte Postverteilstelle)
07:45 Uhr	<b>Hotel Alter Weber</b>
08:30 Uhr	<b>Weigsdorfer Berg</b> (Kreisverkehr Bergsiedlung)
09:15 Uhr	<b>Zur Rabinke 18</b>
10:00 Uhr	<b>Peterdörfel</b> (Peterdörfelstraße 18)
10:45 Uhr	<b>Hauptstraße 43</b>
11:30 Uhr	<b>Kirchweg 26</b>
12:15 Uhr	<b>Am Schmiedeberg 5</b>

Alle Zeiten ohne Gewähr und in Abhängigkeit der Wetterlage

**Wir freuen uns auf Sie!**  
Posaunenchor Cunewalde

## Traditionell lodern alljährlich am Abend des 30. April Hexenfeuer

Das wohl größte im Cunewalder Tal auf dem Schützenplatz.  
Für Kinder wird ein **Fackel- und Lampionumzug** organisiert,  
der bei Einbruch der Dunkelheit am Ärztehaus beginnt.  
Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt!



**Annahmezeiten von Reißig:**  
23. April von 9.00 bis 17.00 Uhr  
25. bis 29. April von 17.00 bis 19.00 Uhr  
30. April von 9.00 bis 12.00 Uhr

**Achtung! Es wird kein Wurzelwerk angenommen!**

Es laden ein  
Die Mitglieder der Bierzeltgemeinschaft Cunewalde e.V.

Hundesportverein „Schwarzer Winkel“ Cunewalde e. V.

## Neue Vereinsspitze

Weit über drei Jahrzehnte leitete Sportfreund Klaus Lumpe erfolgreich die Geschichte des Vereins. Dem 80. Lebensjahr entgegen schauend, bat Klaus Lumpe um Entbindung von der Funktion des Vereinsvorsitzenden. Gleichwohl steht er dem Verein mit seinen Erfahrungen auch künftig mit Rat und Tat zur Verfügung.

Die Mitgliederversammlung wählte am 20. März 2022 einstimmig einen neuen Vereinsvorsitzenden. Sportfreund Andre Israel wird künftig diese Aufgabe übernehmen – Herzlichen Glückwunsch!

Die Corona bedingten Unterbrechungen des Trainings- und Vereinsbetriebes haben Spuren hinterlassen. Die Akquise

neuer Mitglieder mit ihren Vierbeinern gehört ebenso zu den Kernaufgaben von Andre Israel wie die aktive Gestaltung des Vereinslebens.

Deshalb der Aufruf an alle Interessierten – ob Jung ob Alt, ob mit kleinem oder großem Hund – alle sind willkommen. Schaut doch mal vorbei auf dem Gelände des Vereins unmittelbar gegenüber des Rasenplatzes in Cunewaldes Sportverein.

Jeden Sonntag von zirka 9.00 bis 11.00 Uhr besteht die Möglichkeit eines Schnupperkurses.

Wir würden uns freuen, Sie und Ihren Vierbeiner kennen zu lernen.

**Der Vorsitzende**



Immer Sonntag vormittags findet Hundetraining statt.

16. April 2022

## OSTERFEUER

im Fahrerlager Weigsdorf-Köblitz

ab 15:00 Uhr

Der Osterhase wird auch vorbeischaun !!!

Unbehandeltes Holz und Baumschnitt können  
am **16.04.2022** von **9.00 – 14.30 Uhr** zum Brandplatz  
gebracht werden.

Für ausreichend Speisen und Getränke wird gesorgt  
und der ganze Erlös kommt der Jugendfeuerwehr zugute!

Eure Jugendfeuerwehr  
Weigsdorf-Köblitz



PRESENDET BY

PARTYPEOPLEOST

MATSCHEN

OPEN AIR

FREITAG & SAMSTAG

06.05 – 07.05.2022

LIVE MUSIC

DERNERO - MRORANGE  
PURINE - MARCEL KLIX  
MAX A MILLION  
DJ BEAM

Im Fahrerlager der Matschenberg Offroad Arena in  
Weigsdorf-Köblitz bei Cunewalde.

Freitagabend mit den Beats aus Dance - House - Techno  
- Tekk von 5 DJ's!

Samstagabend mit dem Besten aus Schlager - 90er -  
2000er und aktuellen Hits mit DJ Beam!

VVK-Tickets unter [www.party-people-ost.ticket.io](http://www.party-people-ost.ticket.io) und  
an der Abendkasse!







Staunen bei der Taubennummer.



Heißer Teil der Feuershow.



Immer schön die Balance halten.



Mit großem Reifen unterwegs.

**Tolle Show – Großes Kompliment**

**Vom Klassenzimmer in die Manege**

Mit einer grandiosen Zirkusshow verzauberten die Schülerinnen und Schüler der Grundschule „Friedrich Schiller“ bei drei Veranstaltungen am 22. und 23. März das überaus zahlreich anwesende Publikum.

Man bekam nahezu alles zu sehen, was der Zirkus zu bieten hat: Zauberer, Artisten, Akrobaten, Clowns, Tänzerinnen – vor allem bekam das Publikum begeistert auftretende Mädchen und

Jungen zu sehen, denen ihr Auftritt sichtlich Freude bereitete.

Mit unserer Fotoauswahl wollen wir allen Beteiligten, ob in der Manege oder hinter den Kulissen, den vielen Helfern beim Auf- und Abbau des Zeltes, aber auch den Profis des 1. Ostdeutschen Projektzirkus Andre Sperlich herzlich Dank sagen. Das war ein sehr schönes Highlight sowohl für die Kinder als auch die vielen Zuschauer. **M. Hempel**



Sehr mutig am Trapez.



Herrliche Auftritte der Clowns.



Zum Abschluss großartige Artistik!

**SEAT  
Ready  
To Go**



**SEAT Ateca**

Mit bis zu **6000 €**

**Preisvorteil<sup>1</sup> für sofort verfügbare Tageszulassungen.**

**Musik in meinen Ohren.**



**Ateca**

**Autohaus Prochno GmbH**

Löbauer Str. 49, 02708 Lawalde,  
Telefon 03585 404181, [www.prochno.seat.de](http://www.prochno.seat.de)

<sup>1</sup>Preisvorteil bei Erwerb eines sofort verfügbaren SEAT Ateca gegenüber der UVP der SEAT Deutschland GmbH. Die Höhe des Preisvorteils bestimmt sich nach Modell und Ausstattung. Der Verkaufspreis wird allein von uns festgesetzt. Das Angebot gilt für Tageszulassungen, nicht für Neu-, Gebrauch- und Vorführwagen. Nur bis 31.12.22. Nur solange der Vorrat reicht und nur für Privatkunden. Abbildung zeigt Sonderausstattung.

800 Jahre Cunewalde

**5. Bahnfest**

130 + 2 Jahre Eisenbahn in Cunewalde

Sonntag, den 29.05.2022

Boahnhäusl am Radweg Weigsdorf-Köblitz

10.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Imbissversorgung und Livemusik sind gesichert!

11.00 – 13.00 Uhr Feuerwehrkapelle Cunewalde  
14.00 – 17.00 Uhr Duo REVIVAL



Die Heimatfreunde und die Ortswehr freuen sich auf ihren Besuch.

**Ausbau Bergmann**



*Ihr Ausbau-Partner  
für Alt- und Neubau*

Oberlausitzer Str. 14  
02733 Cunewalde

Tel.: 035877 / 20573  
[www.ausbau-bergmann.de](http://www.ausbau-bergmann.de)

INNENAUSBAU ▾ BAUELEMENTE ▾ WÄRMEDÄMMUNG ▾ AKUSTIK



Weißtannensamenplantage

## Mustergültige Anlage

Anfang März hatte die Weißtannenplantage am Fuße des Czorneboh fachmännischen Besuch. Anlass des Treffens war die vorgesehene Fortschreibung der Vereinbarung über die Zusammenarbeit hinsichtlich der Plantage und Vermehrung der Weißtannensamen.

Neben Vertretern der Gemeindeverwaltung Cunewalde nahmen Sachsenforst-Revierleiter Enrico Mähl, Ulrich Frenzel (Referatsleiter im Zentrum für forstliches Vermehrungsgut) und der Züchtungs- und Vermehrungsspezialist Dr. Marek Schildbach teil.

Seitens des Staatsbetriebes Sachsenforst gab es viel Lob und Anerkennung zur Entwicklung des Standortes, der übrigens deutschlandweit der einzige

der Herkunftsart „Weißtanne-Niederlausitz“ ist. Die hier gewonnenen Samen gelten als äußerst vital in der Vermehrung und im Anwuchs. Auch die Menge an gewonnenen Samen hat sich sehr zufriedenstellend entwickelt.

2021 wurde knapp 1 Tonne Zapfen geerntet, aus einem Kilo Zapfen können 50 Gramm keimfähige Samen gewonnen werden. Hochgerechnet könnten knapp 1,5 Millionen Weißtannensämlinge aus der Cunewalder Plantage herangezogen werden – was für eine Zahl!

Am Ende des Treffens war man sich schnell einig. Die Zusammenarbeit wird natürlich fortgesetzt und das langfristig und auf der Basis einer vertraglichen Vereinbarung zu beiderseitigem Nutzen.  
**M. Hempel**



Fachleute im Gespräch mitten in der Weißtannenplantage am Fuße des Czorneboh.

## Heut ist ein Fest bei den Fröschen am See...

... nein noch nicht ganz, denn die Krötenwanderung steht bevor und die ersten Frösche machen sich erst noch auf den Weg vom Winterquartier zum nächsten Laichgewässer.

So trafen sich am 19. März 2022 nicht wenige Kinder und Jugendliche der Jugendnaturschutzgruppe des NABU-KV Löbau auf dem Grundstück Ferienhaus „Landlust“ der Familie Karin Petrich um einen Froschzaun aufzubauen. Dazu wurden Amphibienzäune parallel zur Neudorfstraße aufgestellt und in regelmäßigen Abständen ist ein Eimer eingegraben worden. Die wandernden

Frösche fallen dann in die Eimer und müssen anschließend jeden Morgen zum Laichgewässer getragen werden. Die Kontrolle übernimmt Familie Petrich. Mittags war die Arbeit geschafft und es gab noch ein stärkendes Picknick. Anschließend fuhren wir noch nach Kleindehsa zur Grundschule, wo ebenfalls ein Froschzaun aufgebaut wurde. Die jüngste Akteurin war übrigens die kleine Lieselotte mit 1,5 Jahren. Naturschutz lohnt immer, denn: „Was man nicht kennt, schützt man nicht...“

**Birgit Böhme, Waldpädagogin**



Mit diesem Schutzzaun sollen viele Krötenleben gerettet werden.

Jagdgenossenschaft „Cunewalder Tal“

## Neuen Jagdvorsteher gewählt

Zu ihrer jährlichen Hauptversammlung waren die Mitglieder der Jagdgenossenschaft Cunewalder Tal am 30. März eingeladen. Leider nur 21 folgten ihr, es standen aber wichtige Entscheidungen an.

Zuallererst die Wahl des neuen Jagdvorstehers. Nach 18-jähriger Amtszeit hatte Peter Kriegel seinen Rückzug bekannt gegeben und wurde nun als Vorsteher verabschiedet. Zum neuen Jagdvorsteher wählten die Anwesenden Patrik Harig. Der 31-Jährige ist als Betreiber des Dammwildgeheges an der Rabinke bestens bekannt im Cunewalder Tal. Als Stellvertreter wird ihn Peter Kriegel bis auf weiteres unterstützend begleiten. Es standen noch andere Beschlüsse auf der Tagesordnung. So wurden die Jagdpächter Gottfried Hempel und Arnd

Leuner aus Alters- und gesundheitlichen Gründen von ihren Verträgen entbunden und die Verpachtung der Bögen I und II an Sandro Lügner bzw. Gary. D. Firer vergeben, die sich der Versammlung vorstellten.

Jagdpächter Sven Ressel gab zum Abschluss die Abschusszahlen des zu Ende gegangenen Jagdjahres zur allgemeinen Kenntnis.

Die Zahlen sind im Vergleich zu den Vorjahren etwa gleich geblieben, wenngleich aus der langfristigen Tendenz klar wird, dass das Rehwild rückläufig ist und die Abschüsse von Schwarzwild deutlich zunehmen. Angesichts der hohen Schäden ist das wiederum auch erforderlich. **Weidmannsheil!**

**M. Hempel**



Nur mit Technik und geländegängigem Gerät können die Massen an Fichtengeäst zusammengetragen werden, wie hier nahe des Elzegebietes.

Hier die Übersicht der Abschusszahlen:

Wild/Jagdbogen	I	II	III	IV	Gesamt
Schwarzwild	25	33	4	24	86
Reh	12	6	19	7	44
Marder	2	1	7		10
Waschbär		5	14	1	20
Dachs	2	2	1		5
Fuchs	6	2	30	9	47
Elstern	8	1			9
Krähen			10		10
Marderhund		1	1	4	6



Im „Schwarzen Winkel“ wird der beim Hochwasser 2010 beschädigte Anstau als Staudamm wiederhergestellt, ein auch aus Sicht des Naturschutzes wichtiges Vorhaben.



## Die Feuerwehr informiert

## Einsatzgeschehen

## Hilfeleistungen kleineren Umfangs bestimmten wieder das Einsatzgeschehen im Februar und März.

Gleich zweimal mussten die Kameraden von Weigsdorf-Köblitz am **8. Februar** ausrücken. Um 10:30 Uhr zu einer Tragelhilfe Rettungsdienst in der Albert-Schweizer-Siedlung. 11:40 Uhr wieder in die ASS, diesmal zur Türnotöffnung bei medizinischem Notfall. Beide Male konnte fachgerecht geholfen und die Patienten der rettungsdienstlichen Versorgung zugeführt werden.

Ein Verkehrsunfall mit Personenschaden und auslaufenden Betriebsstoffen auf der Oberlausitzer Straße rief am **11. Februar**, um 8:02 Uhr, erneut die Weigsdorfer Kameraden zum Einsatz. Die Einsatzstelle wurde abgesperrt, Batterien abgeklemmt und ausgelaufenes Öl aufgefangen. Für eine gründliche Reinigung der Unfallstelle wurde eine Fachfirma hinzugezogen.

Umgestürzte Bäume aufgrund von stürmischem Wetter waren Grund für fünf Alarmierungen.

Am **5. Februar**, 0:42 Uhr, Schönberg Richtung Pielitz, **17. Februar** um 11:13 Uhr, Bautzener Straße B96 in Weigsdorf-Köblitz, **19. Februar** um 5:29, B96 Wurbiskurve Weigsdorf-Köblitz, **19. Februar**, 5:47 Uhr, Cunewalde Hauptstraße und S115 Lindenallee, **19. Februar** um 6:09 Uhr, Schönberg und am 5. März um 12:57 Uhr, wieder Weigsdorf B96 Wurbiskurve. In allen Fällen konnte mittels Motorsäge und Muskelkraft schnell Abhilfe geschaffen werden. Während des Sturmtiefs „Zeynep“ am 18./19. Februar war die ortsfeste Landfunkstelle im Gemeindeamt aufgebaut, wurde aber glücklicherweise nicht benötigt. Alle Einsätze konnten über die Leitstelle Hoyerswer-

da abgewickelt werden.

„Spektakulär“ war es dann am **26. Februar** um 19:54 Uhr in Weigsdorf-Köblitz. In der Albert-Schweitzer-Siedlung saß eine Katze auf einem Baum. Besorgte Bürger informierten die Leitstelle. Mittels Steckleiter wurde die Katze gerettet. Es war sicher gut gemeint und der Disponent in der Leitstelle kann sich dann auch manchmal nicht wehren, aber eine Katze auf Baum ist kein Notfall. Wenn der Hunger größer wird als die Angst, kommen sie wieder runter, das kann auch mal zwei, drei Tage dauern. Manchmal stören auch einfach die Menschen, die unten alles versuchen, die Katze runter zu locken.

Alles kein Grund, die Feuerwehr zu rufen, auch wenn es in vielen Kinderbüchern noch der Feuerwehreinsatz schlechthin ist.

Zum vorerst letzten Einsatz im Gemeindegebiet wurden die Weigsdorfer Kameraden am Sonntag, den **27. März** um 17:16 Uhr auf die Albert-Schweitzer-Siedlung alarmiert. Der Rettungsdienst benötigte tatkräftige Unterstützung beim Transport eines Patienten aus dem vierten Stock zum Rettungswagen.

## Ausbildung

Aus- und Fortbildungen laufen wieder in normalen Bahnen. Jahresauftakt sind wie immer die Unfallschutzbelehren. Auffrischung in Erster Hilfe war ein Thema, genau wie Fahrzeugkunde und Grundübung zum Festigen der elementaren Handgriffe. Des Weiteren wurde in der Kleingartenanlage Gehege eine praktische Fortbildung für Motorsägenführer durchgeführt.

Andreas Bär,  
Ortswehr Cunewalde

## FIA European Championship 25. bis 26. Juni 2022 in Cunewalde

## Der Matschenberg ruft wieder

Der MC Oberlausitzer Bergland e.V. organisiert in diesem Jahr den einzigen deutschen Lauf zur Autocross Europameisterschaft auf der Traditionsrennstrecke Matschenberg Offroad Arena in Cunewalde.

Wegen der großen Zahl von Bewerbern auf die begehrten Prädikatsläufe kann in Deutschland in diesem Jahr nur ein EM Lauf stattfinden. Deshalb freuen sich die Autocross Fans in der Oberlausitz ganz besonders, dass die FIA Entscheidung zugunsten des MC Bergland gefallen ist.

Eine große Herausforderung, zumal entgegen der ursprünglichen Pläne alle EM-Klassen am Start sein werden:

Die neue Cross Car Academy Trophy, die European Cross Car Championship, die Junior Buggy, Buggy 1600 und die Super Buggy.

Für das 800. Jubiläumjahr der Gemeinde Cunewalde hat der MC Bergland ehrgeizige Pläne. Neben traditionellen Deutschen Meisterschaft und ILP am 1. bis 2. Oktober 2022 findet am 30. April 2022 erstmals ein Lauf zur Tschechischem Autocross Meisterschaft statt. Ein Novum, das besonders in jetziger Zeit ein Signal des Sports für das Zusammenwachsen Europas sendet und das Verhältnis mit unseren Nachbarn pflegt.

**Matschenberg**  
OFFROAD ARENA

Gefördert durch unseren Hauptsponsor  
**Kreissparkasse Bautzen**

**AUTOCROSS**  
**CZ-MEISTERSCHAFT**  
**Cunewalde**  
**30. April '22**  
[www.matschenberg.de](http://www.matschenberg.de)

DMSB ADAC  
Ortsclub im ADAC Sachsen e.V.

MC Oberlausitzer Bergland e.V.

**Malerbetrieb BINNER**  
René Binner | Malermeister

Fassadengestaltung  
Wärmedämmung  
Innenraumgestaltung  
Fußboden

Siedlungsweg 1 · 02733 Cunewalde  
Tel. 035877 89 912 · Funk 0172 3730671  
[info@malerbetrieb-binner.de](mailto:info@malerbetrieb-binner.de) · [www.malerbetrieb-binner.de](http://www.malerbetrieb-binner.de)

**Tischlerei & Küchenstudio**  
MÖBEL · KÜCHEN · INNENAUSBAU · TREPPEN

- Einbauküchen
- Massivholzmöbel
- Wohnraummöbel
- Schlafzimmer
- kompletter Innenausbau
- Badmöbel
- Büromöbel
- Treppen
- Arztpraxen

**Matthias Glaser**  
Hauptstr. 42 · 02681 Kirschau OT Rodewitz/Spree · Telefon (035938) 52000  
[www.oberlausitzer-moebelhaus.de](http://www.oberlausitzer-moebelhaus.de)

**Bau-Meisterbetrieb JEREMIES**  
Dienstleistungsservice  
Haus & Grundstück

- Baureparaturen • Außen- und Innenputz
- Maurer- und Betonarbeiten • Estricharbeiten
- Schornsteinreparatur • Abrissarbeiten
- Pflasterarbeiten • Renovierungsarbeiten

Am Gänseberg 2 · 02733 Cunewalde  
Tel.: 035877 24306 · Funk: 0174 9768826





## Handballer vor Abstiegskrimi und Sachsenpokalhalbfinale!

Im März und Anfang April standen wichtige Spiele für die Sachsenligaherren aus Cunewalde auf dem Programm. Dem verlorenen Derby gegen Koweg Görlitz (22:24) folgte eine abgesagte Partie in Chemnitz (welche noch eine Rolle spielen wird). Am 19. März gelang ein sehr überraschender und überzeugender Heimerfolg über das Top-Team KJS Dresden, welche eine enorme Bedeutung einnehmen könnte. Bereits einen Tag später folgte der Einzug in das Sachsenpokal-Viertelfinale mit einem Sieg in Rietschen. Damit schien man gut gerüstet für den Saisonendspurt zu sein. Leider verlor man - auch personell bedingt - die folgenden beiden Auswärtsspiele in Leipzig und Zwönitz. Während die Partie in der Messestadt unter die Rubrik Totalausfall einzuwerten ist, hatte man in Zwönitz lange Zeit gute Karte und den Gegner im Griff. Trotz leidenschaftlicher Leistung waren es zehn Minuten Totalausfall, welche einen möglichen Sieg kosteten. Wichtig ist die intakte Moral der Mannschaft hervorzuheben, welche sich zu keiner Zeit aufgab. Die 18:25 Niederlage ist jedenfalls deutlich zu hoch und spiegelt keinesfalls den Spielverlauf wieder. Jetzt sind die HVO-Männer jedoch in eine Situation geraten, in welche man nicht geraten wollte - Abstiegskampf. Nach dem Pokalspiel in Großenhain (09. April) folgen eventuell noch zwei Schicksalsspiele für die Schützlinge von Daniel Kästner. Während das letzte Heimspiel gegen den Derby-Ri-

valen Hoyerswerda am Tag der Arbeit (1. Mai) in der Cunewalder Polenzhalle steigt, steht die Austragung der Partie in Chemnitz noch in den Sternen. In diesem Fall kann es durchaus bis zum Sportgericht gehen - wir halten Sie in diesem Fall auf dem Laufenden. Im Idealfall holen unsere Männer zwei Siege aus den letzten beiden Begegnungen und können somit den Klassenerhalt feiern. Alles andere gleicht einen Blick in die Glaskugel. So hängt die Anzahl der Absteiger auch von den mitteldeutschen Absteigern aus der 3. Liga ab sowie dem Ausgang der Mitteldeutschen Oberliga. Der Ausgang der Saison bleibt also spannend - von Abstieg bis Pokalsieg ist dabei alles möglich. Die anderen Teams starten ebenfalls so langsam wieder in die Saison. So steigt am 9. April ab 16.00 Uhr zunächst der Frauenmannschaft, ehe 18.00 Uhr das Derby der zweiten Mannschaft gegen Sohland auf dem Programm steht. Hier sind zahlreiche Zuschauer in der Cunewalder Polenzhalle herzlich willkommen. Auch im Nachwuchsbereich läuft die Saison wieder komplett an. Besuchen Sie unseren Stand am 29. April im Rahmen 800-Jahre Cunewalde! Im Rahmen der Auftaktveranstaltung „800 Jahre Cunewalde“ in der Cunewalder Dorfkirche haben wir einen Getränke- und Essenstand. Zudem werden wir kleinere Attraktionen für Jung und Alt zum „Ausprobieren“ bieten.

**Wir freuen uns über Euren Besuch!**

## Aktuelles vom Tischtennis

Seit Anfang März dürfen auch alle erwachsenen Spielerinnen und Spieler der Abteilung Tischtennis der SG Motor Cunewalde wieder am Trainings- und Punktspielbetrieb teilnehmen. Die vier Männermannschaften unserer Abteilung - erste Mannschaft in der Bezirksklasse, zweite Mannschaft in der 1. Kreisklasse, dritte und vierte Mannschaft in der 2. Kreisklasse - spielen in dieser Spielzeit nur die Hälfte der Punktspielsaison, also die Hinrunde zu Ende. Unsere Schülermannschaft (derzeit Platz 1 mit 10:0 Punkten) spielt im Kreis Görlitz (Ausnahmegenehmigung) in der Kreisliga Jungen 15 die gesamte Punktspielsaison mit Hin- und Rückrunde zu Ende. Wir hoffen alle, dass in der kommenden Saison wieder ein normaler Punktspielbetrieb möglich ist.

Wir freuen uns besonders, dass immer mehr Mädchen und Jungen beim Tisch-

tennistraining der Kinder montags und donnerstags von 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr in der Sporthalle am Erlebnisbad mit viel Freude, Eifer und Spaß dabei sind. Im Anschluss trainieren die Erwachsenen.

**Landeseinzelmeisterschaften der Jugend 13 am 19. März 2022 in Döbeln**  
Im Doppel ist Lenny Weickert mit seinem Partner in der ersten Runde mit knappen Sätzen 1:3 ausgeschieden. Im Einzel hatte Lenny eine sehr starke Gruppe mit dem späteren Sachsenmeister U13 Bruno Hegewald vom TTV Radebeul und dem Toptalent Paul Flemming aus Leipzig, gegen welche er jeweils 0:3 verlor. Gegen den Gruppendritten aus Oelsa konnte er immerhin einen Satz gewinnen (1:3).

**Stefan Blümel,  
Abteilung Tischtennis**



Lenny Weickert bei den TT-Sachsenmeisterschaften.

### Kindersport-Termine!

Sowohl für die Ball- und Bewegungsschule (2 bis 6) von 09.30 bis 10.45 Uhr, sowie den Cunewalder Sport-Kids (6 bis 12 Jahre) jeweils von 11.00 bis 12.15 Uhr, stehen die Termine bis zu den Sommerferien fest.

Am Ostersonntag findet ein „Spezial“ statt, wo auch die größeren gerne eher in der Sporthalle sein können. Hier sind einige Überraschungen mit vorbereitet.

**Termine: 16. April, 7. Mai, 14. Mai, 4. Juni, 18. Juni, 2. Juli**



Alter Schmöler Weg 3  
02625 Bautzen

Telefon: (03591) 60 31 54  
Telefax: (03591) 27 60 66

E-mail: zentsch@web.de  
Internet: www.Krankenpflegeartikel.com

Wir suchen für unser Sanitätshaus in Bautzen ab Juni 2022 eine examinierte Pflegefachkraft (w/m), zur dauerhaften Verstärkung unseres Teams im Innendienst. Zum Aufgabengebiet gehört (u.a.) die Beratung unserer Kunden über Medizinprodukte, die Arbeitsvorbereitung und die Begleitung unseres Qualitätsmanagementsystems.

Bewerbung unter:  
info@sanitaetshaus-zentsch.de

**Frohe Ostern**  
wünschen  
die Mitarbeiter  
des  
ASB Ortsverband  
Löbau e. V.  
allen Kunden,  
Angehörigen und  
Geschäftspartnern.

**ASB** Ortsverband Löbau e. V. [www.asb-loebau.de](http://www.asb-loebau.de)

## DACHDECKEREI

DACH UND WAND und vieles mehr

Andreas Sauer

**Reparaturen: werterhaltend  
und ökonomisch sinnvoll**

Viebigstraße 2 · 02708 Schönbach

Telefon 03 58 72 / 4 10 77 • Funk 01 73 / 6 67 13 28  
[www.dachdecker-sauer.de](http://www.dachdecker-sauer.de)

## BETTFEDERNREINIGUNG

*Hänisch* seit 1906

(ehemals Bettenhaus Proft Löbau)

**Aktion vom 27.04. – 04.05.2022**  
Reinigung Kopfkissen 10,- € Inlettwäsche 5,- €

### Unsere Leistungen:

Reinigung - Neu-/Sonderanfertigung - Umarbeitung - Verkauf von Kopfkissen - Stepp- und Federbetten

Wir beraten auch gern Allergiker.

Großdöbschütz, Dorfstr. 8

(neben der Pink Mühle ausreichend Parkmöglichkeiten vorhanden)

### Öffnungszeiten:

Mi 15 - 17 Uhr / Sa 9 - 11 Uhr

### Kontakt:

Tel.: 03 59 38 / 575 419

Mail: [betten-haenisch@web.de](mailto:betten-haenisch@web.de)

Web: [www.bettenhaenisch.de](http://www.bettenhaenisch.de)

### Märzenstaub und April- regen bringen im Mai großen Segen

Der März hatte von Schnee, Graupel, Regen bis Sonne pur alles im Gepäck. Dieser März gilt als der sonnenreichste seit Beginn der Wetteraufzeichnungen. Zu Beginn war der Monat bis zum 7. März sogar zu kalt. Doch in den folgenden Tagen stieg das Tagesmittel trotz Nachtfroste. Einige Tage mit zweistelligen Tageshöchstwerten ließen den Monatsdurchschnitt in Weigsdorf-Köblitz auf 5,1 °C steigen. In Halbau wurde ein Temperaturdurchschnitt von 4,6 °C gegenüber dem Soll von 2,8 °C errechnet. Der Monat März war demzufolge auch wieder zu warm.

Niederschlagsmäßig kam im März nicht allzu viel zusammen. Sonne und Wind trockneten die obere Bodenschicht sehr aus. Zum Ende hin gab es mal wieder ein wenig Regen, damit das Gras endlich sprießen kann und sich die Regentonnen füllen konnten. Unterm Strich kamen in Weigsdorf-Köblitz nur 14,5 mm zusammen. In Halbau wurden 17 mm gegenüber dem Soll von 50 mm abgerechnet. Somit war der Monat März viel zu trocken. Das Quartal hatte dennoch ein kleines Niederschlagsplus vorzuweisen. Hoffen wir nun, dass es im April mehr regnet, aber auch der Frühling ordentlich in Fahrt kommt.

Monika Hauser

Datum	Temperaturen in °C			
	Halbau		Weigsd.-Köblitz	
März	Min	Max	Min	Max
Di 01.	-4,7	5,5	-3,2	6,9
Mi 02.	-4,4	6,5	-4,1	6,5
Do 03.	-5,1	5,4	-4,3	5,3
Fr 04.	-1,9	1,6	-0,4	3,4
Sa 05.	-2,7	3,2	-0,3	5,5
So 06.	-3,0	1,2	-1,2	2,1
Mo 07.	-2,4	5,1	-0,8	6,0
Di 08.	-4,2	6,1	-3,2	6,2
Mi 09.	-3,0	8,7	-2,8	8,3
Do 10.	-1,5	5,8	-2,8	6,7
Fr 11.	-3,2	5,9	-1,8	6,2
Sa 12.	-1,0	7,6	0,4	7,4
So 13.	-0,4	11,7	0,4	11,1
Mo 14.	2,9	10,6	3,7	11,4
Di 15.	1,4	11,8	2,6	12,6
Mi 16.	4,0	10,5	5,9	11,0
Do 17.	2,5	12,6	2,4	13,4
Fr 18.	2,1	10,9	5,9	10,7
Sa 19.	-0,4	7,3	-0,1	7,7
So 20.	-1,4	10,6	-0,4	10,5
Mo 21.	0,3	11,7	2,1	11,3
Di 22.	2,5	16,1	0,5	15,2
Mi 23.	4,7	18,3	3,2	17,0
Do 24.	1,0	15,0	0,8	14,1
Fr 25.	0,6	14,1	0,1	13,4
Sa 26.	1,8	15,4	2,3	15,9
So 27.	4,3	14,8	4,5	14,3
Mo 28.	2,3	17,7	2,6	17,2
Di 29.	1,9	9,5	5,7	9,5
Mi 30.	0,7	7,0	1,6	8,2
Do 31.	-0,7	2,0	1,8	2,5



### Tagespflege „Am Fuchsberg“

August-Bebel-Straße 34  
02736 Oppach  
Tel.: 035872 429748

Jetzt wieder  
Plätze frei!

### Unsere Tagespflege „Am Fuchsberg“ – Fast wie zu Hause

Fühlen Sie sich manchmal einsam? Benötigen Sie ein wenig Unterstützung im Alltag?

Dann besuchen Sie unsere gemütliche Tagespflege. Unsere Mitarbeiter\*Innen versorgen Sie liebevoll und professionell, während Sie sich mit anderen Tagesgästen ganz nach Ihren Wünschen unterhalten, Rätsel lösen, sich bewegen, Spaß haben... Dabei vergeht die Zeit, wie im Flug und ehe Sie sich versehen, ist Nachmittag und Sie werden von unserem Fahrdienst wieder nach Hause gebracht.



Die Kosten für die Betreuung werden von der Pflegekasse übernommen und nicht auf das Pflegegeld angerechnet. Interessiert? Dann machen Sie sich selbst ein Bild und kommen unverbindlich schnuppern. Wir freuen uns auf Sie.

Ihre Tagespflege „Am Fuchsberg“ in Oppach

## LEHMANN GmbH

Transport Dienstleistung Handel

- ⊗ **Brennstoffhandel**  
Jetzt Sommerpreise!  
im Angebot Union Kohle und Lausitzer Brikett
- ⊗ **Schüttguttransporte** von 1 t bis 25 t Sand, Splitt, Mineralgemisch, Mutterboden u.m.
- ⊗ **Containerdienst**  
von 1,5 m³ bis 34 m³
- ⊗ **Spedition**

Rufen Sie  
uns an!

Tel. 035938 57730 • Fax 035938 577321

OT Rodewitz • Bederwitzer Straße 14 • 02681 Schirgiswalde-Kirschau

### Suche Reinigungskraft

für Ferienwohnung  
in Klipphausen  
Tel. 035877 20000  
Mobil: 015222449465

Was man trunken sagt,  
hat man nüchtern  
gedacht.

## METALLBAU Jeschke GmbH

individuelle Gestaltung  
von Geländern,  
Zäunen und Toren

Schmiedegasse 8  
02733 Cunewalde  
Tel.: 035877 / 20 03-5 Fax: -6  
E-Mail: metallbau-jeschke@gmx.de



An der Lessingschule 2-2a • 02692 Großpostwitz

Reha Salus  
OBERLAUSITZ

OPEN

Tolle Wellnessangebote  
im Gutscheishop!  
Sofortiger Ausdruck!

Wir wünschen Ihnen,  
unseren Mitarbeitern und Partnern  
ein Frohes Osterfest!

www.reha-salus.de

Klinik für Ambulante Rehabilitation  
Praxis für Physiotherapie & Ergotherapie  
Zentrum für Medical Fitness & Wellness  
Verein für Paralympic & Behindertensport  
Institut für Betriebliche Gesundheit

## RW MINERALÖLHANDEL GmbH

### DIESEL • HEIZÖL • PUTZ- UND FÖRDERTECHNIK

OT Rodewitz, Bederwitzer Straße 14  
02681 Schirgiswalde-Kirschau

Tel. 035938/9113  
Fax 035938/50390

Tankstelle Ebendörfel, Bautzener Straße 79

Tel. 03591/304402

Kleinanzeigen  
in der CBZ  
sind besonders  
preisgünstig.

Informieren Sie sich!





## Neue Trikotsätze erhalten!

Für weitere „leuchtende Augen“ sorgte vor kurzem Marc Hain, Regionalverkaufsleiter bei Aldi im Kreis Bautzen. Marc hatte gleich 3 komplette „Jugendtrikotsätze“ mit im Gepäck! Einfach nur Wahnsinn VIELEN – VIELEN Dank Marc. Jetzt können auch die Kleinsten im Verein mit „passenden“ Trikots auf Trophäen-Jagd gehen.



Abteilung Fußball

## Männer wieder im Spielbetrieb

Nach knapp 4 Monaten Zwangspause ging es Anfang März mit der Vorbereitung zur Wiederaufnahme des Spielbetriebes Ende März/Anfang April los. Der erste Test gegen Mittelherwigsdorf sollte einzig als Trainingseinheit dienen, um sich wieder langsam an Wettkampferhältnisse zu gewöhnen. Beim 4:3-Sieg zeigte man erst spät, dass man das Fußballspielen nicht ganz verlernt hatte. Der zweite Test gegen Traktor Malschwitz wurde leider sehr kurzfristig abgesagt. So musste der letzte Test gegen die Spielgemeinschaft Kittlitz/ Kemnitz genutzt werden. Nach einer schwachen ersten Hälfte (1:2) folgten nach der Pause zwei weitere Treffer von Striegler und ein Abstauber von Adler zum 4:2-Sieg. Das erste Pflichtspiel stand am 2. April

an, Derbytime gegen die SG Wilthen war angesagt. Man dominierte das Spiel fast über die komplette Spieldauer und ging auch verdient mit 1:0 durch Striegler in Führung. Leider verpasste man es bereits in der ersten Halbzeit, das ein oder andere Tor zu schießen. So gelang es den Gästen kurz vor Schluss noch den Ausgleichstreffer nach einem Standard zu erzielen. Am Ende blieb leider nur ein Punkt in Cunewalde, aber auf die Leistung der ersten Hälfte lässt sich definitiv aufbauen. Denn die nächsten Spiele werden nicht leichter...  
 9. April – Kubschütz (A)  
 23. April – Arnsdorf (H)  
 30. April – Ralbitz-Horka Pokal (H Schönbach), Anstoß jeweils 15.00 Uhr.  
**P. Reise**

## Ein großartiges Jubiläum

# 70 Jahre Vereinsmitgliedschaft

Ein ganz besonders Jubiläum begeht im April eine unserer treuesten Sportfreundinnen in der Sportgemeinschaft Motor Cunewalde. Am 1. April 1952 ist **Frau Ruth Sickert** dem Sportverein beigetreten und hat sich nunmehr seit 70 Jahren im Verein eingebracht. Vielen unserer Cunewalder Bürgerinnen und Bürger ist Frau Sickert als „die Cunewalder Sportlehrerin“ im Gedächtnis. Der Sport begleitete Frau Sickert ein Leben lang und prägt auch unsere Erinnerungen. Neben der jahrzehntelangen eigenen aktiven Zeit im Verein, war Sportfreun-

din Sickert auch lange Zeit als Übungsleiterin in der Abteilung Turnen und Gymnastik tätig und übernahm von 2001 bis 2011 Aufgaben als Abteilungsleiterin. Auch wenn Ruth Sickert mittlerweile selbst nicht mehr aktiv am Übungsbetrieb teilnimmt, danken wir ihr ganz besonders für ihre weiterhin bewiesene Treue zum Verein und wünschen ihr auch für die Zukunft viel Gesundheit und Agilität.

**In Anerkennung und Hochachtung  
 Der Vorstand  
 der SG Motor Cunewalde**



## Auf gutem Weg!

Der Cunewalder Fußball-Nachwuchs hat in den letzten Wochen bei eigenen Turnieren und Gastspielen beispielsweise in Radebeul großartig auf sich aufmerksam gemacht. Das Turnierwochenende Mitte März auf dem Eichberg-Kunstrasen war ein voller Erfolg! Kids: Weiter so!





seit 1866

## Unsere Welt braucht Wärme

# Kachelofenbau Marschner

### Kaminbau Fliesenleger Meisterbetrieb

Töpferstraße 8  
 02681 Schirgiswalde-Kirschau  
 ☎ 0 35 92 / 38 03 70  
 Fax 0 35 92 / 50 14 04  
 Funk 01 72 / 9 30 81 70  
[www.kaminbau-bautzen.de](http://www.kaminbau-bautzen.de)





## HEIZUNG & SANITÄR

ALEXANDER SCHNEIDER

- Wärmepumpen
- Holz- & Pellettsheizungen
- Solar- & Gasanlagen
- Bäder & Sanitär von A-Z
- Lüftungsanlagen

*Ihr zuverlässiger Dienstleister  
 von Kleinreparatur bis Neuinstallation!*

Bornweg 6a  
 02733 Cunewalde  
 Tel.: 0172-3 45 47 71  
 Email: alex-shs@web.de [www.schneider-cunewalde.de](http://www.schneider-cunewalde.de)



## Farben für die Ewigkeit

NATURFARBEN auf mineralischer und pflanzlicher Basis




Malerarbeiten - Terrassenbeschichtung - Fassadengestaltung

Inh. Reiner Wagner  
 Czornebohstraße 6  
 02733 Cunewalde

Tel. : 035877 / 2 03 06  
 Funktel.: 0171 / 6 55 40 16  
 mail : malermeister.  
 moepfel@arcor.de

INNEN- UND FASSADENANSTRICH MIT DEM BEECK MINERALFARBSYSTEM ausgezeichnet durch lichtechte Pigmentierung, große Farbtonvielfalt und enorme Haltbarkeit im Bereich Baudenkmalpflege, Restaurierung und Gestaltung historischer und neuer Architektur.



**BEECK**  
 Mineralfarben seit 1894

[www.beeck.com](http://www.beeck.com)

**Funk: 0152 / 53 83 71 43**

*Dießner  
 Michael*

Tel.: 035877 / 8 07 18  
 Hauptstraße 217  
 02733 Cunewalde  
 Büro – Hauptstraße 221



## SANITÄR HEIZUNG

.... meisterhaft aufgehoben!

**Planung, Projektierung und Ausführung von:**

- Sanitäranlagen – Badneubau und Sanierung
- Zentralheizungsanlagen – Öl – Gas – Festbrennstoffe
- Wärmepumpen – BHKW
- Pumpenservice – Reperatur – Austausch
- Dachentwässerung – Rinnen – Fallrohre
- Wartung und Kundendienst



# Ihr gutes Recht!

## MARCO PARTYKA

RECHTSANWALT

- Arbeitsrecht · Erb- u. Familienrecht
- Scheidungsrecht
- Unterhaltsrecht
- Medizinrecht
- Strafrecht
- Verkehrsrecht
- Vertragsrecht
- Zivilrecht



Heringstraße 3 · Bautzen · Parkplatz im Hof  
**Telefon 03591 529790** in Eilfällen: 0175 5234870

### Dienstleistungen mit Leidenschaft!

**ODS** Ostsächsische Dienstleistungs- und Service GmbH

**Standort: Kirschau**

Frohe Ostern!



Hausmeister- und Containerdienst,  
 Tief- und Gerüstbau, Elektroinstallation,  
 Freie Kfz-Werkstatt

Tel.: (0 35 92) 3 55 86 61  
 Fax: (0 35 92) 3 55 86 63

**Standort: Arnsdorf b. Gaußig**

Arnsdorfer Sägewerk & Holzkunst  
 Fertigung von Holzprodukten

Tel.: (0 35 92) 3 47 14  
 Fax: (0 35 92) 3 47 13

**OIBM Ein Unternehmen der ODS GmbH**

Wir arbeiten auf, montieren und bauen ein: Fenster, Türen, Holzverkleidungen u.a.

Tel.: (0 35 92) 3 55 86 64  
 Fax: (0 35 92) 3 55 87 89

### Fuhrbetrieb & Baustoffhandel

Torsten



# Kühn

Kötschauer Straße 2  
 02708 Kleindehsa  
 Tel. (0 35 85) 83 34 36  
 Funk 0151 - 580 345 21

Sand, Schotter, Kies, Splitt und Mutterboden  
 vom Multicar bis zum 27-Tonnen-Sattelzug



Allianz

**Martina Mucke**

Allianz Generalvertretung

Schönberger Straße 7  
 02733 Cunewalde

Tel.: 03 58 77 - 8 81 97

Fax: 03 58 77 - 8 95 20

Handy: 0172 - 3 61 20 57

Bürozeiten:

Mo. 9.00–12.00 Uhr  
 15.00–18.00 Uhr

Di. 9.00–12.00 Uhr  
 15.00–18.00 Uhr

Do. 9.00–12.00 Uhr  
 15.00–18.00 Uhr

Fr. 9.00–12.00 Uhr

[www.allianz-mucke.de](http://www.allianz-mucke.de) | [martina.mucke@allianz.de](mailto:martina.mucke@allianz.de)

### Ambulante Hauskrankenpflege

Yvonne Pesta GmbH

Mehr von Uns ist  
 besser für alle

Bewirb  
 dich  
 jetzt

Wir suchen **Pflegefachkräfte**  
 und **Pflegekräfte LG1** (w/m/d)

Bist du bereit?  
 Dann bewirb dich gern  
 schriftlich oder per Mail an  
[office@pflagedienst-pesta.de](mailto:office@pflagedienst-pesta.de)  
 bei uns!

Am Raschaer Berg 28  
 02692 Großpostwitz

Telefon: 035938 / 98 55 0  
 Telefax: 035938 / 98 55 1  
[info@pflagedienst-pesta.de](mailto:info@pflagedienst-pesta.de)

**Pflegenotruf: 0174/3778385** [www.pflagedienst-pesta.de](http://www.pflagedienst-pesta.de)

Allianz

Generalvertretung **Marilyn Menzel**

Oberlausitzer Straße 14  
 02733 Cunewalde  
 Tel. 035877 88084

Bürozeiten:  
 Montag 14–18 Uhr  
 Dienstag 9–12 | 14–18 Uhr  
 Mittwoch 9–12 Uhr  
 Donnerstag 9–12 | 14–18 Uhr  
 Freitag 9–12 Uhr

[www.menzel-allianz.de](http://www.menzel-allianz.de) | [marilyn.menzel@allianz.de](mailto:marilyn.menzel@allianz.de)

Sven  
**SCHARSCHUCH**

FLIESENLEGERMEISTER

Matschenstraße 30  
 OT Weigsdorf-Köblitz

02733 **CUNEWALDE**

**E-Mail: [sven.scharschuch@gmx.de](mailto:sven.scharschuch@gmx.de)**

TELEFON  
 035 877 / 8 94 30  
 0151 / 56 95 85 24

Die  
 nächste  
 CBZ  
 erscheint  
 am  
**06.05.**  
 2022

Bestattungs- & Blumenhaus

# Schröter

Cunewalde Kirchweg 6  
 Blumenhaus  
 03 58 77.2 05 68

**Bestattung Tag und Nacht**

**035877.898070**

